This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

5.15

Mc Donald - Chilig

12 73.5.15

Harvard College
Library

By Exchange

8440

245
P18

CHILIG

TAKUDH TSHAH ZIT.

HYMNS

IN TAKUDH LANGUAGE.

COMPOSED AND TRANSLATED

BY THE

VEN. ARCHDEACON McDONALD, D.D.

SECOND EDITION,

WITH ADDITIONS.

LONDON:

SOCIETY FOR PROMOTING CHRISTIAN KNOWLEDGE,

NORTHUMBERLAND AVENUE, CHARING CROSS, W.C.

1889.

1273.5.15
✓

HARVARD COLLEGE LIBRARY
BY EXCHANGE
July 23, 1941

SYLLABARIUM.

A B C D E F G H I J K L M N O P Q
R S T U V W X Y Z. a b c d e f g h
i j k l m n o p q r s t u v w x y z.

Ba	Be	Bi	Bo	Bu	Boo	Bou	Bei	Bui	Bar
Da	De	Di	Do	Du	Doo	Dou	Dei	Dui	Duk
Ga	Ge	Gi	Go	Gu	Goo	Gou	Gei	Gui	Gin
Ha	He	Hi	Ho	Hu	Hoo	Hou	Hei	Hui	Hun
Ja	Je	Ji	Jo	Ju	Joo	Jou	Jei	Jui	Job
Ka	Ke	Ki	Ko	Ku	Koo	Kou	Kei	Kui	Ket
La	Le	Li	Lo	Lu	Loo	Lou	Lei	Lui	Lik
Ma	Me	Mi	Mo	Mu	Moo	Mou	Mei	Mui	Mar
Na	Ne	Ni	No	Nu	Noo	Nou	Nei	Nui	Net
Pa	Pe	Pi	Po	Pu	Poo	Pou	Pei	Pui	Per
Ra	Re	Ri	Ro	Ru	Roo	Rou	Rei	Rui	Rre
Sa	Se	Si	So	Su	Soo	Sou	Sei	Sui	Set

Ta Te Ti To Tu Too Tou Tei Tui Tik
Va Vè Vi Vo Vu Voo Vou Vei Vui Vet
Ya Ye Yi Yo Yu Yoo You Yei Yui Yet
Za Ze Zi Zo Zu Zoo Zou Zei Zui Zit
Nda Nde Ndi Ndo Ndu Ndoo Ndou Ndei
Gga Gge Ggi Ggo Ggu Ggoo Ggou
Cha Che Chi Cho Chu Choo Chou Chei
Dha Dhe Dhi Dho Dhu Dhoo Dhou Dhei
Kha Khe Khi Kho Khu Khoo Khou Khei
Pha Phe Phi Pho Phu Phoo Phou Phei
Rha Rhe Rhi Rho Rhu Rhoo Rhou Rhei
Sha She Shi Sho Shu Shoo Shou Shei
Tha The Thi Tho Thu Thoo Thou Thei
Wha Whe Whi Who Whu Whoo Whou Whei
Zha Zhe Zhi Zho Zhu Zhoo Zhou Zhèi
Nja Nje Nji Njo Nju Njoo Njou Njei Njui Njik
Kka Kke Kki Kko Kku Kkoo Kkou Kkei
Kla Kle Kli Klo Klu Kloo Klou Klei Klui
Kwa Kwe Kwi Kwo Kwu Kwoo Kwou
Tla Tle Tli Tlo Tlu Tloo Tlou Tlei Tlui
Tra Tre Tri Tro Tru Troo Trou Trei
Tsa Tse Tsi Tso Tsu Tsoo Tsou Tsei Tsui

Tta Tte Tti Tto Ttu Ttoo Ttou Ttei Ttui
Tza Tze Tzi Tzo Tzu Tzoo Tzou Tzei Tzui
Rsa Rse Rsi Rso Rsu Rsoo Rsou Rsei Rsui
Rza Rze Rzi Rzo Rzu Rzoo Rzou Rzei Rzui
Ssa Sse Ssi Sso Ssu Ssoo Ssou Ssei Ssui Ssun
Hya Hye Hyi Hyo Hyu Hyoo Hyou Hyei
Kya Kye Kyi Kyo Kyu Kyoo Kyou Kyei
Lya Lye Lyi Lyo Lyu Lyoo Lyou Lyei
Nya Nye Nyi Nyo Nyu Nyoo Nyou Nyei
Sya Sye Syi Syo Syu Syoo Syou Syei
Tya Tye Tyi Tyo Tyu Tyoo Tyou Tyei
Vya Vye Vyi Vyo Vyu Vyoo Vyou Vyei
Zya Zye Zyi Zyo Zyu Zyoo Zyou Zyei
Zza Zze Zzi Zzo Zzu Zzoo Zzou Zzei
Ddha Ddhe Ddhi Ddho Ddhu Ddhoo
Kdha Kdhe Kdhi Kdho Kdhu Kdhoo Kdhou
Tdha Tdhe Tdhi Tdho Tdhu Tdhoo Tdhou
Chya Chye Chyi Chyo Chyoo Chyu
Trha Trhe Trhi Trho Trhu Trhoo Trhou
Tsha Tshe Tshi Tsho Tshu Tshoo Tshou Tshei
Ttha Tthe Tthi Ttho Tthu Tthoo Tthou Tthei
Ktha Kthe Kthi Ktho Kthu Kthoo Kthou Kthei

Khtha Khthe Khthi Khtho Khthu Khthei
Thla Thle Thli Thlo Thlu Thloo Thlou
Tlha Tlhe Tlhi Tlho Tlhu Tlhoo Tlhou
Ttra Ttre Ttri Ttro Ttru Ttroo Ttrou Ttrei
Rsha Rshe Rshi Rsho Rshu Rshoo Rshou
Kkwa Kkwe Kkwi Kkwo Kkwu Kkwoo Kkwou
Rsra Rsre Rsri Rsro Rsru Rsroo Rsrou
Ndya Ndye Ndyi Ndyo Ndyu Ndyoo Ndyou
Kkya Kkye Kkyi Kkyo Kkyu Kkyoo
Njya Njye Njyo Njyu Njyoo Njyei

CHILIG.

1.

1 Ttiạ trootshid tinjih dhantseị
Thlih ha kwịrzị tinchyo
Kọ kwirzoọ tettiyin kirkhe
Nersitchachyo dhitlit.

2 Tinjih nih kinjik thlechilnei
Trigwandyoth tettiyin
Ei kenjit choog huịnjitudhut
Kidhun uttutazi.

3 Kọ nih chersikoonchyo kirkhe
Nit Tinji kwuntlantshị
Tinjih Assi telya kenjit
Jesus tinjih dhitlit.

4 Jesus tinjih tekit konjik
Nersittichilchyo thlih
Tinjih trigwandyoth kwiniḳdheị
Nikyito kug gulttsuk.

5 Kọ Kreist tinjih ggut ninidhut
Kwundei khugwitäeị
Choog yoo chootyin yih kinjizhit
Trigwandyoth ttsut tizi.

6 Ttiạ nit tsut unchitili
Huị nyintlunchitäe
Nit Tinji Kreist nyiwhont lạntshị
Nyiwhot tassi kenjit.

2.

1 Vittekwichanchyo vit Tinji
Kwintluth nyiwhet tunyiuidhun
Nyiwhe njit kwuntletutahtshi
Ne nyiwhot kwutahndei kenjit.

2 Rsyetetkunchidhitili teị
Kreist tuh kwundei unnunelhnjik
Choog yoo tinjih yih kinjizhit
Elyet rsyetetkititethli.

3 Jesus vut tsun zvunvitili
Thlanchi ha vuntletutozi
Nyiwhot ttri ha vih kekochi
Sso ha vut tsut untotili.

3.

1 Zyoogguttigwidichyo Kwittyi
Nit Etunetle zit
Nit chekoọrzị nikyọ chahndit
Chekwandit chịnttsi ha.

2 Tzet tinjih nersitchachyonut
Ttette unkookwäei
Nunh kug kwichile yendo tsut
Kwichile sheg kenjit.

3 Tzet nyiwhot Assi vit tezyoo
Sheg kwundei ket kwahnduk
Akọ einut gih kinjichi
Sheg kwundei zyungahyin.

4 Zyeh kug kaönahtun ịlị
Chunkyọ Rsyotitinyoo
Kinji Nirzị kasonọtyin
Zut suh Assi nilhyin.

4.

1 Vittekwichanchyo choh
Vet tunyinitudhun
Chilig vut tsut untotili
Tutthug nyiwhot ttri ha.

2 Katrikwetinjik teị
Tinjih nersittanchyo
Nokonyoo kettun tedichyo
Vecho vuh kkọ chöeị.

3 Kọ zyeh kug nyiwhot Ttyi
Vit chekoọrzị kirkhe
Tih Tinji Kreist nyiwhont lantshị
Nyiwhot tahsi kenjit.

4 Choog sso zyunvitilị
Vittekwichanchyo tsut
Kwuggut yoo vut tsut itutah
Sheg vah kwitidichya.

5.

1 Zyeh zit sih zzeh treshit kwịrzị
Zut tsik chittshị ha kwitethlya
Zyeh zit rsye yendo tsut chahndit
Zyeh kug zze set tsun kwitelya.
Yettug tihsya, yettug tihsya,
Yettug tihsya, chun telhchya kkwa
Chun telhchya kkwa, chun telhchya kkwa
Yettug tihsya, chun telhchya kkwa.

2 Ttiạ̈ vih zzeh yette kooeị
Yettug ssun yettug tsut nizhit
Chih nunh kug kethle chihseih chi
Zyeh kug zze set tsun kwitelya
Yettug tihsya, yettug tihsya, etc.

6.

1 Chun chihthlud kwiyetshikh
Tzet rsretetridhichil
Untotili,
Jesus nyiwhoh Assi
Vit chettigwinidhun
Vit chersikoonchyo ha
Thlih ha chịnttsi.

2 Tthei vah zyunitundul
Nyiwhet tunyinizhin
Thlih ha nirzị
Nittsọ ttuntitiya
Vit chekoọrzị kenjit
Sheg vih kunkwutata
Nyiwhot ttri ha.

8.7. **7.** *Fount.*

1 Ttiä nit tsut gittinihchi
Nersitchachyo soh chinyoo
Jesus Kreist suh Ahsi kirkhe
Kwintluth nyoǫkkutginihkhyi.

2 Yette zyeh zit soh dhudhantshei
Sih gichinchi oninji
Chunkyǫ nirzi sintlenili
Set tsut trutendul kenjit.

3 Ttia trootshid set tinizhin
Nih zyooggutdichi kirkhe
Nit Tinji Jesus sintlantshi
Akǫ senjit ninidhut.

4 Chitti nyenjit ttetihsiya
Nit chersikoonchyo kenjit
Ttia set tsut kukwutadhut
Sunthun nyintletitilhchi.

7's. **8.** *Hampton.*

1 Odhudhohtshei tinjihnut
Zyehketkwitchin ungitli
Kekwadhut choh vih koǫli
Nunh kug kechid vih koǫli.

2 Vittekwichanchyo tugdhut
Chekwahndit vut tsut koli
Nunh kug ttsinettun koli
Chersikoonchyo tinjih tsut.

3 Nunh kug kwitchinnut tutthug
Rsikoonchyo ha khutshohzi
Zyehketkwitchin ko elig
Nikyọ ohthlị untohthli.

4 Jesus nunh kug vih koọlị
Tinjih zyuntahsi kenjit
Zyeh kug ttsut nukwitilị
Ko nittlukwititelya.

8.7.5. 9. *Rest for the weary.*

1 Kreist ttsun nilịnut ko tekit
Nukwazzi nunh kug koọli
Zut sih Ahsi sih tshikh chozi
Akọ senjit gichinchi.

Ezyuk chitshị kwinjik ndyothtseị
Kwunzi ndotinchyo kwiz zit
Nichin kwundei tuchun nasi
Nye njit nukwazzi.
Chigachil nugutazzi
Chigachil nugutazzi
Chigachil nugutazzi
Nukwazzi koọlị.

2 Zyeh zit sih zzeh kwịrzị kooeị
Sheg kenjit kwituteä
Kwuggut yoo sso koọlị nunh kug
Sheg kwiz zit trikwutechya.
Ezyuk chitshị kwinjik ndyothtsei, etc.

3 Ezyuk chitshị kwitelya kkwa
Vittekwichanchyo tsyahnut
Sheg kwundei zyunkitetiya
Akọ sso zyungitelya.
Ezyuk chitshi kwinjik ndyothtseị, etc.

6.6.4.6.6.6.4. **10.**

1 Vittekwichanchyo choh
Vut tsut untotili
Nyiwhot ttri ha
Uttun yoo nyiwheltseị
Kwintluth tsut nichinttei
Tutthug tsut kukwadhut
Thlih ha nirzị.

2 Vittekwichanchyo choh
Kwịrzị tungootiyin
Zyunnyiwhonyoo
Nyiwhet tunyinidhun
Nyiwhot tahsi kenjit
Tih Tinji Jesus Kreist
Nyiwhont lantshị.

11.

1 Ttiạ kwintluth nye rsikoonchyo
Chunkyọ Nirzị sintlenili
Kreist vih kyinjitihtha kenjit
Thlanchi ha kasohtunatchya.

2 Nersittelchyọ trelndyoth kirkhe
Zyooggutdichi ha sih nyạyin
Sit trigwandyoth unkwichili
Nit Tinji Jesus Kreist kirkhe.

3 Ttiạ kwintluth tinjisihzhit
Thlanchi ha nih kukwutelhthut
Akọ kwịrzị titihsiya
Thloogwidichyọ set tsut ninyo.

6-8's. 12. *Lennox.*

1 Vittekwichanchyo choh
Vit chersikoonchyo tsut
Chilig untotili
Tutthug nyiwhot ttri ha
Vittekwichanchyo choh nirzị
Sheg nyiwhe njit versikoonchyo.

2 Uttun yoo nyiwheltsei
Sheg nyiwhoh kunnahtyi
Tutthug zyunkotizzi
Akọ tunnyiwhonyoo
Vittekwichanchyo choh nirzị
Sheg nyiwhe njit versikoonchyo.

3 Elyet gunitili
Kwịrzị tinnywhahyin
Vittekwichanchyo choh
Sheg vih kunkwutata
Vittekwichanchyo choh nirzị
Sheg nyiwhe njit versikoonchyo.

C. M. 13. *Artaxerxes.*

1 Ei kechid vih nukwitili
Trigwandyoth tithiyin
Kwuggut yoo utti kunahtyi
Chunkyọ nirzi kirkhe

2 Jesus Kreist vih kwunduk nirzi
Vih ssokoọli nili
Kwirzi tsut kwikit tutedhut
Sheg ket tinjitizhit

3 Kukwadhut Vittekwichanchyo
Tshitchoë ahtundei
Akọ sheg yih tsut trutendul
Sheg yih kutunahtya

S. M. 14. *Wirksworth.*

1 Chunkyọ Rsyotitinyoo
Nyiwhe nkyọ enyantri
Thlanchi ha kunnyiwhoh nyatun
Netsyakdhul kwinizit

2 Nyiwhot tsut trunyundei
Kinji Rsyotitinyoo
Thlih ha kwikittuntzitaä
Akọ kunkwutata

3 Kreist tsut nyiwhoh nia
Thlih ha vah vutundei
Akọ thlih ha vikyivanji
Nyiwhot tahsi kenjit.

4 Nih kwutsuttrikwinji
Sheg nyiwhah kwichooŏ
Jesus vit chettigwinidhun
Kwikkenyiwhoh nyạntyi.

8.7. 15. *Ramah.*

1 Nyiwhot Ttyi zyeh zit nih kwilnjik
Kwintluth tsut nersittelchyo
Nit chekoọrzị ha sih nyạyin
Nersitchachyo sochịnyoo.

2 Nih kinjik thletchidhelhnụị ggut
Kwintluth khuttrigwisihti
Tutthug set ooun kwichịli
Jesus suh Ahsi kirkhe.

3 Kwinititaë kug gulttsuk
Sit trigwandyoth kwinịkdheị
Jesus Kreist sih tahsi kenjit
Tsyettinịdhut ninidhut.

4 Elyet khu tut sun ihsilị
Vut tta ha nesovịkkut
Thlanchi ha vih kukwudhelhthut
Akọ sso vut tsun velhtsya.

P.M. 16. *Geneva.*

1 Vittekwichanchyo nyiwheltseị
Vih chịnttsi tsut untotili
Treshit nyiwhe njit rsinichi
Tih Tinji Kreist nyiwhont lantshị
Jesus nyiwhe njit ninidhut
Trigwandyoth ttsut nyiwhot tahsi.

2 Kwintluth nyiwhet tunyinizhin
Kreist nyiwhe njit ninidhut tlẹ
Chunkyọ Nirzi kwuntletilih
Nyiwhot tsut trutendul kenjit
Vih kwuttsuttrikwinji kirkhe
Kwikinjikwizhit zyunai

3 Kwittyi nyiwhot tsut trunyundei
Kwirzi kwikit tuntitudhut
Kreist nyiwhot ttri zit tunvichyo
Nyiwhot tteititelya kenjit
Vih yinji nyiwhoh zit chooë
Thlih ha nit tsut zyunkotundei.

8.7.4. 17. *Helmsley.*

1 Kwunohyin kko ha netizhit
Tinjih enjit tridhelkthui
Kwintluth tsut lyeinut yah netah
Akọ nindelh kwichanchyo
Allilooya, Allilooya,
Allilooya, Amen.

2 Ekwandit ha nukwitazi
Tinjih zyungihtunahya
Ei elyet yinjigihchaä
Tuchun kug kungihyilttsuk
Trigazi ha, trigazi ha
Jesus zyungutunahya.

3 Einut giyettunyinizhin
Tzet nunh kug trikwundei tei
Tethut Kreist tu tsut tuteta
Thlih ha ssozyungitelya
Allilooya, Allilooya,
Kreist vit trin zit nukwidhut.

4 Jesus vorzi tuntichooë
Ei nekovikthut kirkhe
Jesus nyit ttei nyih ekwahndit
Uttu tsut onyitinji
Khun tsut annei, khun tsut annei,
Kekwadhut khun tsut annei.

S.M. 18. *St. Augustine.*

1 Chunkyọ Rsyotitinyoo
Jesus tsut annei nyoo
Vittekwichanchyo kinjik tthei
Kwikit tinnyiwhahnyoo.

2 Ei tinjih odheltshei
Einut yah kookwitchin
Tutthug tsut akọtichoonyoo
Jesus tsut nenochya.

3 Ei kwikit tinidhun
Kreist netivitizhit
Akọ choọ kwundei vitinyị
Jesus yoọkkuggịkhyi.

4 Jesus nyih kekwachi
Nyet netinidichi
Thlih ha nit tsun zyuntitilya
Koọkket tinjidichi.

P. M. 19. *Joyful.*

1 Nunh kug khuinjitridichi
Tzet chun rsretetridhichil
Zyeh zit sheg sso kooli
Rsikoonchyo kwitelya
Rsikoonchyo, rsikoonchyo
Rsikoonchyo kwitelya
Chun rsretetudhitutah.

2 Thlih ha ssozyuntitilya
Jesus zyuntunaya tei
Zut ssokooli nunh kug
Rsikoonchyo kwitelya
Rsikoonchyo, rsikoonchyo
Rsichoonchyo kwitelya
Chun rsretetudhituta.

20. *Happy Land.*

1 Tseyin nunh kug kooli
Nizhit, nizhit
Zut rsyotitinyoonut
Negichilzi
Thlih ha zyunchigahndit
Ako dhundei ungitli
Kreist vih ekwahndit tsut
Sheg ungitli.

2 Ei ssokooli nunh kug
Jesus kwitchin
Zut Kreist ttsun nilinut
Kookwutechya
Thlih ha sso kwitelya
Vittekwichanchyo chinttsi
Kwikeitrutunahtyah
Sheg, sheg kenjit.

8.7. 21. *Vespers.*

1 Vittekwichanchyo choh cheirzi
Hui vuntluntetotaë
Kwintluth nyiwhet tunyinizhin
Tih Tinji nyiwhont lantshi.

2 Kreist ti trigwandyoth kwinikdhei
Kwintluth tsut huinjithudhut
Ne nyiwhot kwutahndei kenjit
Nititäe kug gulttsuk.

3 Ei yih kinjigichi enjit
Sheg kwundei khugwitäei
Nyiwhon vih kinjividichi
Sheg kwundei zyuntitiya

4 Chunkyo Rsyotitinyoo nirzi
Nyiwhot ttri zit tunvichyo
Jesus ggut kunnyiwhoh nyootyin
Ako nyiwhot tsut vinyoo.

L. M. 22. *St. Nicholas.*

NUKWAZZI TTRIN ZIT.

1 Nunh kug nyih nekwazzi ttrin zit
Kwintluth ket tunyinitudhun
Ko Kukwadhut yettug zyeh zit
Nukwazzi kwiyendo koli

2 Kwittri ha ket tinjidichi
Ako kookkut tinitudhun
Zut chikwetunduk kwitethlya
Khuinjikwidichi kwitethlya

3 Trigwandyoth elyet kwitethlya
Chittshi tlhui elyet kwitethlya
Ei ttrin nizhook kettrookooli
Tzet nunh kug trigwandyoth yookkeh.

7's. 23. *Blessing.*

NUKWAZZI TTRIN ZIT.

1 Chih ttrin zit Kreist vit ttrin zit
Tinjih ggut ninidhut tlẹ
Chih ttrin zit nyiwhoh Ahsi
Tthunkit kwut sut ninechin.

2 Choog ttrin Kukwadhut kweltsei
Choog ttrin set sun nili nyoo
Zyeh zit ssokoọli koọli
Nunh kug ei tthui sso koli.

3 Kukwadhut nukwutundei
Kwuttei tutthug kittiyin
Zut zyeh zit akọ nunh kug
Tih tsyahnut tasi kenjit.

4 Jesus Kreist sinjichae
Tzet nunh kug kwihndei kathog
Zyeh kug kwutsutkwinyoo ha
Sih nọa set tsut ninyo.

7.6. 24. *Dunkirk.*

1 Vittekwichanchyo chinttsi
Nit tsut ettitihthlya
Kwintluth tsut tseyin ihthli
Nit chekoọrzi kenjit.

Jesus set Kukwadhut choh
Nit chettigwinidhun
Tseyin ha ket kwutelhnduk
Akọ nyit titelhttsi.

2 Jesus rsye gichoei tei
Nechiei tei ei tthei
Nit tsut khugititihchya
Sso ha sotudhantsha
Nit chekwahsi ekwahndit
Thlih ha set sun koli
Sunkyọ tsut nyakkwun annei
Akọ kasonọtyin.

6-8's. 25. *Calcutta.*

BAPTISM RSIKOTITINYOO.

1 Nyiwhoh chekwahsi nuvetshid
Einut tutthug nyintludhitshi
Choọ ha baptiz zyunkotreltsei
Chekoọrzi ha kotukwanji
Nih kukudhunduk chintsi ggut
Thlanchi ha rsyunnekonyanji.

2 Rsyunkotitinyoo dhittsya ha
Tzet nunh kug trigwandyoth kwut sut
Nyih nutinde ekwahndit ggut
Zyeh kug ttei ha koh kunyantyi
Tshungititetindya kenjit
Nih kwutsutkwinyoo kwah koli.

3 Nyih nuvekthut sitgutuchud
Zyeh kug kwizzi kekonyạtun
Kuttu Nuvetshid Jesus Kreist
Thlọ ha gih kikh gututetah
Nih kinjih ket kookwutahnduk
Akọ kuntegihtitelya.

7.6 26. *Ewing.*

NINJIKWUDHUT RSIKOTITINYOO.

1 Kreist zyeh kug kwut sut thleythchyo
Nyih kkọ zyunituä
Thlih ha nit thuị ssih nilị
Kwundei thlyethchyo nilị
Nyiwhe nkyo ko utrooä
Chih thlyethchyo kwundei ha
Nih zyoogguttigwidichyo
Kwikei nyiwho nyạntyi.

2 Zyeh kug kwut sut chug choh chun
Nyit tta rsyotitinyoo
Tinjih trigwandyoth enjit
Eteịnji trigweltsei
Kekwadhut nyih kwitinjik
Thlih ha rsyun nyiwhahnji
Nyih nititäe kwut sut
Kwundei zyunitiyin.

3 Ttrin ndo thlekwitunazya
Ttei nyiwhot tsun koli
Vih kwundei tatluth kirkhe
Ihthlud tte ninidhud
Kwundei Kekwadhut nih zit
Khuggud nyiwhot trootsya
Nit tsut tikyividichi
Chettigwinidhun zit.

L. M. 27. *Angels.*

NUKWAZZI TTRIN ZIT.

1 Set Kukwadhut thlih ha kwịrzị
Nyorzi tsut hui ha chitritli
Nit chettigwinidhun kenjit
Kwittri ha kwịrzị trigịkhyi.

2 Vittekwichanchyo vit ttsyahnut
Nukwazzi ttrin rsyotitinyoo
Kwintluth tsut ket tunginidhun
Akọ sso ha gikunnahtyi.

3 Nyakkwun kwinilhyin, kwichihtthuk
Akọ tutthug kavusuhndei
Chitti zyeh zit ket trookwanduk
Thlih ha sheg kenjit sso ihthlị.

4 Ezyuk yette attri nunh kug
Sso ha Kreist vih kukwutelhthut
Vih chịnttsi sheg kwitunelhya
Akọ venjit sheg sso tihthlya.

L. M. 28. *Rockingham.*

KWINITRINYANJIK.

1 Vittekwichanchyo si dhantseị
Sit trin nyäeị katrisinjik
Zyeh zit sotetundul kenjit
Kasohnyạtun set tsut ninyo.

2 Sit trin nittsọ nyukkwun nilị
Nittsọ ttei kettun tisihchyo
Elyet kihthun uttitilhzi
Kunuvelndei, set tsut ninyo.

3 Zyeh kug kwittiị seh koli
Kreist vet titrinidhun kirkhe
Nih kinjik akọtivilhyin
Thlanchi ha sso nit tsun velhtsya.

L. M. 29. *Wareham.*

1 Thlih lyet sit trigwandyoth kenjit
Suh Ahsi vut tta gitunja
Chekkoọrzị katrikwetinjik
Chettigwinidhun ttegwultluth.

2 Jesus kwintluth set tinizhin
Chitti venjit ttetihsiya
Suh Ahsi nyint letitilhchi
Ei rzị kihthun titihsiya.

L. M. 30. *Derby.*

1 Jesus nunh kug kekwutadhut
Nikkyọ nichin te trikwitchin
Venjit sheg trigititechya
Venjit tinjih tseyin telya.

2 Tutthug nithlinetsi kwitchin
Vit chettigwinidhun chinttsi
Sso ha ket ninjiigichi
Akọ sheg git tsut ungitli.

3 Nitchin tte Jesus kekwadhut
Tinjih tet ssokoọlị koọlị
Nyiwhon vut tsut untotili
Akọ venjit sso vitilị.

L. M. 31. *Angels.*

NUKWAZZI TTRIN ZIT.

1 Kwitrid dhundei set Kukwadhut
Nyorzi tsut tetitrichile
Nyit thlitetli ket chitritli
Akọ huị nyintlutritili.

2 Nukwazzi ttrin rsyotitinyoo
Ttrin tutthug yendo tsut nirzị
Kwunduk Nirzị ket trikwahnduk
Sit ttri sso ha tetinyooë.

3 Zyeh kug Kekwadhut choh viz zit
Sit ttri kwitugtitedichya
Vik kwitrid akọ vik kinjik
Tetetula, ettitihthlya.

4 Zyeh kug nit chekkoọrzị kwittrid
Kekwadhut ttegwultluth chahndit
Ndo nithlig kwikkesihnyantyi
Nit Tinji Jesus ninyun zit.

L. M. 32. *Derby*

1 Jesus nunh kug kekwutadhut
Nichin kwuun attri chahndit
Vit chekkoọrzị kookekwadhut
Nunh ndo nyäeị kwittuteä.

2 Venjit sheg trigititechya
Akọ kekwadhut choh tutthug
Git tsut nitshikwutetaä
Akọ rsyungiyootitenja.

3 Trigichinchi zit tratsun kit
Vorzi tatluth gituteä
Nithlinetsi kwitchin tutthug
Sheg git tsut ungititelya.

4 Kreist vorzi tsut trinyun tezyoo
Hui kwuntluntegitittelya
Kwirzi giyenjit gitekhyah
Akọ zyuntegitutaa.

5 Nichin te Jesus kukwadhut
Vi ozi kwuntlunkwitili
Tutthug kettun tungidichyo
Kwirzi ko nittlunkwutazi.

L. M. 33.

1 Jesus vut tsun zyunitili
Kathog nunh kug zyunkwitundei
Ti chekwahsi nuntotunde
Kwunachut ha kwutatrhut tthei.

2 Vittekwichanchyo nyiwhot Ttyi
Nyiwhoh yinji zyunnichoottei
Ei kwittrid nyiwhot sun nili
Kọ kwuttei Kwittyi ttsun nili.

3 Kwittri kechid kwutsun ahtsi.
Nyiwhoh zit kwitrid tungwahyin
Vut tei kirkhe zyunkwitundei
Chinttsi tutthug vut sun koli.

7's. 34.

1 Ttsinettun nunh kug kooli
Tinjih enjit ssokooli
Kekwadhut choh vih kooli
Kreist nyiwhek Kekwadhut choh.

2 Vittekwichanchyo Tinji
Tih nindelh akheöhnyoo
Zyeh zit kwutsut nuttidhut
Tinjih zyuntahsi kenjit.

3 Jesus Kreist nyiwhoh Ahsi
Vittekwichanchyo nili
Nyiwhe njit tinjih treltsei
Thlih ha nyiwhet tinizhin.

4 Chitti tte vunt letroolva?
Nunh kug kookwittii lyet?
Ukkwa, elyet kookwili
Kwuggut kkwa kit tekoonchyo.

5 Nyiwhot ttri vut tsut koli
Vittekwichanchyo choh nda
Kwittri ha kookekwathut
Kwiyendo tsut kookooli.

7's. 35. *Pleyel's German Hymn.*

1 Kreist ttsun nilinut nuvve
Nikhun trigoogwiti zit
Nikhun nyiwhah kookontrhi
Kwitizik ndo tutohchi.

2 Nuvve nikẏọ zyunohthlị
Kwunkyọ chuggun nitsyohchi
Kreist thlyethchyo kwundei kirkhe
Nuntohttei ndo tutohchi.

3 Zyeh kug vidhizin tutthug
Nohzi akọ nitsyohchi
Kwitugtigwichichyo ggut
Nyakkwun untutothlya yoo.

4 Kreist nyiwhon nuvetshid ttei
Ettelyẹ kazyunwhohndei
Kwikinjohchi nochut rshọ
Ttei nyiwhont luntitelya.

5 Kettun tunowhohchyo chi
Kwutsutkwilheinut lyei ha
Nyiwhot ttei kwintluth kọọlị
Jesus nyiwhoh Ahsi zit.

L. M. 36. *Portuguese Hymn.*

1 Kreist suk kwundei nyah ninyooị
Ahsi cheirzi Kekwadhut choh
Trigwandyoth kwut tsut vihsizi
Nyattri kirkhe attri velhị.

2 Kreist suk kwundei nyah ninyooị
Set tsutkwilheinut gilyei tei
Zyeh kug vidhizin nuvelzya
Nunh kug dhittsyạ rsittsut kwihndei.

3 Kreist suk kwundei nyah ninyooi
Sah uttseininjikwatshit tei
Tthei nit chersikoonchyo nilhyin
Kookontrhi ha trigwihti tei.

4 Kreist suk kwundei nyah ninyooi
Sih zyin zi untitizhit tei
Ninihshit tei set tsutkwilhei
Sih tugtitechya kkwa kenjit.

5 Kreist suk kwundei nyah ninyooi
Nih kwundei ha kwukdha chooli
Ttsinettun kwi kthoikit kwi zit
Kwilyin kwitethli tivihchyo.

C. M. 37. *Warwick.*

1 Jerusalem sih zzeh kwirzi
Orzi sheg set tatluth
Ttathe sih kwitrid tenäei
Ttsinettun ha nih zit?

2 Zzeh kwikhyoth zyeh zit trigweltsei
Chekwassi ha nintei
Ttui kwinjik ekwahndit ttathe
Sih nde yit tunahya?

3 Zut chilehnut Kreist kwahnduknut
Vindi nugichilzi
Nyakkwun nunh kug Kreist zit sul lug
Nikyo zyungitelya.

4 Jerusalem sih zzeh kwịrzị
Nyoọkkut tinjisihzhit
Nih ssokoọlị kwinilhyin teị
Sih kwitrid tenäeị.

L. M. 38. *Evening Hymn.*

1 Set Kukwadhut attri enjit
Choog ttodh ekwhandit nyeh koli
Kekwadhut choh sih kenọntyi
Nittsun nintei kwunkyọ kwuzug.

2 Trigwandyoth choog trin tihsiyin
Kreist kirkhe set unkwichịli
Tinjih ha utta akọ nyah
Ttsinettun zit ttihchya kenjit.

3 Rsye kwutihndei kasonọtyin
Chittshị tthunkit ha nulchut rshọ
Nutihtha ggut kasonọtyin
Chekwahndit zit ninetihthlya.

4 Sunkyọ nyih kkọ kettivatshị
Akọ vva nirzị set koli
Khutshihsäeị nyih kutelnduk
Kwiyendo tsut nitetihtei.

7's. 39.

1 Jesus sunkyọ kulchichya
Nit ttritsị nevichihshit
Attrei choh khatyeth kathoog
Kwäuttseịnukwatshit ha.

Kwutto kwichodhut kwu tsut
Su Ahsi nesihnǫyin
Jesus rsit tsut sih nǫä
Kreist kwitchid sunkyǫ nǫunji.

2 Chizzi kulchichya dhelhị
Uttu tsut trikwitinji
Thlǫ ha elyet dhihsiyin
Sunkyǫ nokonyoo ịlị
Tutthug kwutsuttrikwinji
Rsinichi ha nittiyin
Kreist sit tshi tetinǫntsyoo
Nit tsun nintei kwunko ha.

3 Tutthug kettun tisihchyo
Kreist su Ahsi nyah koǫlị
Tutthug nih zit kookwilhei
Jesus kwunkyo rsineli
Kwundei eteịleị ịlị
Ozi kit nit sut vihnji
Sit ttri zit khuttenǫzi
Sheg sheg kwu tsut netǫlei.

L. M. 40.

Kekwadhut Vittekwichanchyo
Kwintluth zyooggut tinidichyo
Etunetle Rsyotitinyoo
Ozi kit kwuntlunchidhịli.

2 Nih kinjik khthuichokun nili
Kwundei kwinie guänttri
Nittsǫ kwutihndei kookoǫlị
Zut kwi zit kusutronahtun.

3 Nih kinjik ochidhihsinjik
Sih kwittiị tatluth kenjit
Kwuggut sit ttri vis sso koọlị
Nih kinjik ket ninjiihthut.

4 Thlih ha vis ssokoọlị koli
Thlọ ha akọtesohchịnyoo
Zyeh kug kwu tsut kwinie zit
Chunkyọ Choh sit tinyooıaë.

5 Sheg tug sih tọnttei nyit ttei ha
Akọtekoonchyo rsye tihthlya
Akọ kạthog kwihndei kwundo
Nih kwinie zit tetihtha.

C. M. 41. *Nayland.*

1 Kekwadhut Vittekwichanchyo
Chekoọrzị khut teịlei
Nyiwhet zyooggut tunvidichyo
Kwịrzị tunnyiwhohyin.

2 Nith thlitegwitli netinde
Nunh kug kakotundei
Nit chekwahsi rsinekwili
Tutthug kwitchinnut tsut.

3 Tutthug tunnyigitichooë
Sheg Vittekwichanchyo
Kwittri sso ha tetinyäeị
Tunnyigitichooë.

4 Nunh kug kwitchin ssozyunkoli
Kwuggut tshitgwichöe
Kwitchinnut untoututạntri
Tsut kunkwutạdhut ha.

5 Tutthug tunnyigitichooë
Sheg Vittekwichanchyo
Kwittri sso ha tetinyäeị
Tunnyigitichooë.

6 Akọteị yoo nunh kug kwunzi
Kwịrzị kwitunahsi
Khe nyiwhot Vittekwichanchyo
Nyiwhont lututahzya

7 Kekwadhut Vittekwichanchyo
Nyiwhont lututahzya
Akọ tinjih nunh lin tutthug
Rsyungiyootitenja.

L. M. 42. *Old Hundredth.*

1 Nyiwhot tutthug nunh kug kwitchin
Kekwadhut zit sso zyunohthlị
Chilig ha vuh nda nenochya
Sso ha kekwadhut kunonduk.

2 Kekwadhut Vittekwichanchyo
Thlanchi ha Vittekwichanchyo
Ei yoo kwikinji nyiwhohchi
Nyiwheltseị vut sun itilị.

3 Vit ttsyahnut akọ vit tivi
Zyun uchaä zyunitiḷi
Viz zzeh nitigwitị kwi zit
Ako viz zzeh nitte tohchya.

4 Vorzi tsut kwịrzị genohkhyi
Huị sheg vuntlun yinjitohe
Kwuggut yoo Kekwadhut cheịrzị
Vih zyooggutdichi sheg koọḷị.

5 Akọ vith thlitegwitli tthei
Tuttei ha sheg nuchunie
Kwutattha kwilyin kwitethli
Ekwahndit ha kwituteä.

P.M. 43.

1 Ndo nyet nyakkwun Ttiạ
Ndo nyet nyakkwun
Kwizyik nititäe
Guselshit chi
Tthui sih chilig telya
Ndo nyet nyakkwun Ttiạ
Ndo nyet nyakkwun.

2 Netitik kit tihchyo
Rsye nechiei
Ttodh sih kkọ nichattshit
Sih tshikut tshih
Tthui ginenihthlya zit
Ndo nyet nyakkwun Ttiạ
Ndo nyet nyakkwun.

3 Zyeh kug tsut kwinie
Set tsut koorzi
Tutthug kwuntlechili
Chekkoorzi ha
Sookket koogwichoochya
Ndo nyet nyakkwun Ttia
Ndo nyet nyakkwun.

4 Ginelnji si yinji
Kwintluth sso ha
Sit trigwitti kwut sut
Bethel telhtsya
Kwikit kookontrhi ha
Ndo nyet nyakkwun Ttia
Ndo nyet nyakkwun.

5 Chuttsun ssokooli ha
Zyeh zit ihtha
Rsye ttudhorzi ssun ha
Tug tsut ihtha
Tthui sit chilig telya
Ndo nyet nyakkwun Ttia
Ndo nyet nyakkwun.

S. M. 44.

1 Kekwadhut ha sheg sheg
Amen, kwikkit koli
Chittshi kwut sut kwundei sheg sheg
Ei kinji zit kooli.

2 Tzet nunh kug kwizyin zit
Vin netug nechihtik
Kọ ttrin ndo thlekwitunazya
Zyeh zit ndo tsut nyakkwun.

3 Ttią vih zzeh yettug`
Sunkyọ vih zzeh ttulkwun
Kwikinjikwizhit kwinde tsut
Kettug kookwitechin.

4 Kthoikit ket tinihthun
Ei kwu tsut kevihtik
Rsyotitinyoonut kwittiį
Ei yettug zzeh kwįlyeį.

5 Kọ kko nekwitili
Sih nokonyoo koo kkwa
Choọchoh tyit zyeh kko kyidetug
Noë tsinji kit ihtha.

6 Kettug kko tedichi
Attrui choh tlẹ chokdhul
Kąthog sit ttri sso nilį ha
Ttsinettun kwichöeį.

7 Yettug chahndit kwuzug
Nunh kug rsyotitinyoo
Zyeket kwitchin geta nilhyin
Koo kkon chotli kevvẹ.

8 Akọteį kasuhndei
Vih nelndei vih nelnde
Kekwadhut sheg set tsut nyakkwun
Nilhyin kkwa kwitizyik.

10's. 45.

1 Kekwadhut khun tsut ttodh nekwichazhi
Kwiyendo tsut netsyakdhul sah tọnchyo
Chizzi tsunyoonut zyunkoọlị kkwa teị
Kekwadhut set tsut ninyo sah tọnchyo.

2 Kwundei ttrin zit khun tsut kwilikooshit
Nunh kug kwi ekwahndit trikwichizhit
Akọ tutthug chutsut kwittitizhit
Nun chutsut tichịzhit kkwa sah tọnchyo.

3 Sih kwịlih kwut sut kwịrzị tesạyin
Akọ nyih netsi tihchyo kwitizyik
Elyet nikhun akhesohtenyinja
Huịko kwu tsut Kekwadhut sah tọnchyo.

4 Sheg sah tinichyo ket tinjisihzhit
Nih kwutsutkwinyoo kwirzị kookwudhun
Kookukwäug ttei kwitugtitechya
Zyekko teị chahndit teị tthei sah tọnchyo.

5 Nyih nititäe kwikkei sih nyantyi
Nakthul zit chạndit ninjisihchanttei
Zyeh kug yakkeh, nunh nikyọ titizhit
Kwihndei teị ninihshit teị sah tọnchyo.

L. M. 46.

1 Jesus tinjih tahsi kenjit
Ewahndit kwi kthoikit kwut sut
Chettigwinidhun chuttsun ha
Nunh kug kwu tsut nitinịdhut.

2 Thlih ha tinjih ggut tinizhin
Nersitkwichachyo vih kwilih
Huinjithudhut ninidhut ha
Ne nyiwhoh vetukthut kenjit.

3 Kookwai tsut nitinidhut
Ko elyet giyoohchitundul
Elyet giyazyunitundul
Ako truttungiyootanchyo.

4 Ko einut giyoochithinjik
Jesus ttei ko nitlunchotli
Sheg Vittekwichanchyo kkyinut
Ettelye neggititelya.

5 Nyiwhon yoo zyunovitinji
Jesus nyiwhoh Ahsi nili
Thlih ha vih kinjividichi
Thlanchi ha vuntletetozya.

7.6. 47.

1 Kreist nunh kug nitinidhut
Tinjih novetukthut
Vittekwichanchyo ilih
Kwittyi ha thlitanchyo.

2 Ko tutthug vih ekwahndit
Kwizha uttichiltsei
Ultsun kit ochithinjik
Ako tinjih treltsei.

3 Tinjih kit trikwaei tei
Zug tsut uttichiltsei
Chittshi kwu tsut kukwelthut
Nititäe chittshi

4 Ei ggut Vittekwichanchyo
Kwintluth tug giyilshit
Orzi yint letetiei
Orzi tutthug ndo tsut

5 Ei yoo Jesus orzi tsut
Tikwut tutthug nikkyo
Zyeh kug nunh kug nunh yezug
Nitshikwutetaä

6 Ako kwitsha kwuttutthug
Ket trikwutahnduk lye
Jesus Kekwadhut nili
Kwittyi ekwahndit tsut.

6.6.4.6.6.6.4. 48. *National Anthem.*

1 Jesus nuvve nohta
Zyeh kug ttsut vidhizin
Nenunohzi
Vittekwichanchyo ttei
Ei yoo kwuntletili
Tih Tinji Kreist kirkhe
Zyunnetohttei

2 Lyeinut tsut Kekwadhut
Vut ttei ha nuntohttei
Vut ttei chinttsi

Jesus ttei kinjizhit
Kekwadhut yah tinchyo
Tugtinchyo yendo tsut
Thlih ha nili

3 Ei ggut vut ttei tutthug
Nyiwhoh zit kwichöei
Nichidhohzi
Nitsitohta kenjit
Kekwadhut vidhizin
Uttazyuntekohnji
Nenunohzi

4 Akọ tunowhohyin
Tutthug nyiwhot chuggun
Kwilikoodhut
Thlih ha tugtuntohchya
Vittekwichanchyo nda
Thlanchi nututohzya
Jesus kirkhe.

C. M. 49. *St. Andrew's.*

1 Kwittri huị ha tetinyäeị
Velhị tinjisihzhit
Sih Vitekwichanchyo, Ttiạ
Tetetula kenjit.

2 Kwittri kekwathut, khetachyo
Kreist yih zit tuninchyo
Jesus rzị gikhyi odheltsheị
Jesus rzị Kekwadhut.

3 Kwittri tta kinenyiłunja
Ei ha set gitunja
Khuzugtigwidichyo kwatya
Rsyotitinyoo thlih ha.

4 Akọ kwittri kwikyinjizhit
Ei yiz zit nakyoo ttsut
Kwundei chittshị tthei kookwidhun
Yethle kwititelya.

5 Kwittri tutthug kwiyinji zit
Kechid nekwichootsya
Zyeh kug chettigwinidhun ha
Thlọ ha tetinyäeị.

6 Kwittri thlanchi ha tshitchöe
Dhittsya akọ nirzị
Kekwadhut Vittekwichanchyo
Nit sun rzị kit tinchyo.

7 Kekwadhut cheịrzị rsinichi
Khe njit rsye nesọntsya
Tutthug sit ttri zit trigwandyoth
Tshitị ha khukọä.

8 Kreist yetọ khuntsut netọzhit
Nit chettigwinidhun
Nyorzi kechid ndo tsut nirzị
Sit ttri zit tinọntluth.

L. M. 50.

1 Nittsọ tihchyo kinji ettun
Kọ nyit tta senjit gitunja
Akọ annei sạnyoo kenjit
Zyeh kug tivi kkyi ninihsi.

2 Nittsọ tihchyo kevihthli kkwa
Trootshid rsyetotitihsinja
Nyit tta trigwandyoth ttsut chachi
Zyed kug tivi kkyi ninihsi.

3 Nittsọ tihchyo nersittelchyo
Kwuttutthug kettun tisihchyo
Niz zit kookwutulha kenjit
Zyeh kug tivi kkyi ninihsi.

4 Nittsọ tihchyo tthul kwuttutthug
Nit chekoọrzị thleyichilnei
Nit sun kwirzị nit sun vihthlị
Zyeh kug tivi kkyi ninihsị.

10.10.11.11. 51. *Hanover.*

1 Kreist ttsun nilịnut tseyin zyunohthlị
Nyiwheh Kukwadhut tuntichidhohe
Ninchinut huị kwuntluntohthli untothli
Kwuggut Kreist kirkhe kwitugtunowhohchyo.

2 Nyiwhoh Ahsi Kekwadhut choh nilị
Chettigwinidhun Vittekwichanchyo
Kreist ti trigwandyoth ggut kwiti nukweltseị
Azyuk kwitlẹ yettug zyeh zit netronjik.

3 Vih kookekwadhut kwilyin kwitethli
Zyeh kug nunh kug ha kwu tsut kukwadhut
Chittshi kwiyezug ha vakitinitshi
Kreist nyiwheh Kekwadhut vunttlukwitilih.

4 Vut sun nilinut giyettinidhun
Ettelye rsit tsut ko kutunahtyah
Yittsutkwilheinut tutthug zug ko tahtsya
Thlanchi ha rsyetetkunkotetahthli tsut.

C. M. 52. *Martyrdom.*

1 Nittso Moses thetrin kyoo choh
Nunh kwinjirh nichantshi
Nekkuinut zyunginahyin tei
Inchit tsut rsyunnazik.

2 Kwikit Kreist nititäe ttsut
Rsinekwili nilei
Ei yih nahyin yih kinjizhit
Sheg kwundei kittiyin.

3 Kwikit sheg Vittekwichanchyo
Nunh kuk ket tinizhin
Ettet virzi Tinji yai
Chittshi tsut kwuntlantshi.

4 Yih kinjichinut sheg kwundei
Kuntetiya kenjit
Kwikinjikwizhit kwinde ha
Kekwadhut zyunnyayin.

C. M. 53. *Warwick.*

1 Sheg kwundei Vittekwichanchyo
Ttei tutthug vah chöei
Nyiwhon yoo vih kinjidichi
Ttei nyiwhont luntili.

2 Jesus nyiwhoh tsut kwilheinut
Zug tunotunëul
Vih nuäe zug nitsyachi
Nunyinjitotluth.

3 Jesus khunotayin kirkhe
Ndo nuntetituttei
Ako kwitugtigwichichyo
Thlih ha zyuntitiya.

4 Chuttsun ha gitetitutah
Chizyin kit tekoonchyo
Getitutul zyuntakul ha
Elyet chitedhata.

5 Kwundei kwinie ituta
Kreist tsut untotili
Kwuggut yoo zyunnyiwhok kunyoo
Tut ttei ekwandit ha.

P. M. 54.

1 Tsegga tdha urzrui ndyothtsei tsut
Sunkyo khe tsut khuchiei
Kreist kheniteikwichitäei
Ttrin chekoorzi ha taheih
Ssokooli ttrin
Nih vuhn ekwahndit yookkeh.

2 Tinjizyoo tinjih urzruị ha
Katritinjiknut nikkyọ
Jesu ha sheg kwundei koọlị
Tutthug zyunkoogwinyooyin
Kwunduk nirzị
Nikkyọ nunh kug kwichootthuk.

3 Kthoikit tsegga zit zyunkoọlị
Jesus attri kwuntloulya
Gittäug ttsuị nechịeị tsut
Tsegga yilkuị kwinyoozit
Netrovikthut
Ttrin zit khugwichootuä.

4 Kwunduk nirzị chịnttsi ịdha
Ndo tsut khugwitọntuä
Sheg nih kookekwadhut nikkyọ
Kwiyendo tsut kwichooë
Nit tuth chootsi
Jesus nunh tutthug nikkyọ.

D. C. M. 55.

1 Kwikinjikwizhit vihsiyin
Ninihshit khusahzhit
Chittshị ttei tugtitihsichya
Undeikwichanchyo ha.

2 Sso ha ttei tutthug sihyin ha
Sit teva chichooli
Chittshị kwitugtigwichichyo
Kwichitsik ha kwetchi?

3 Trigwandyoth ekwitichya chi
Chittshi chitsik thiyin
Kwinetsi sit toutichiltri;
Kọ Kreist nesohvịkthut.

4 Kekwadhut kwitugtichichyo
Hui vunt lunchoottäe
Kwuggut Kreist nyiwhot tshid kirkhe
Kwitugtunidichyo.

S. M. 56.

1 Moses tivi kkyi ha
Ko chilig untothli
Kwittri kwittsha etounyachyo
Guvanji chichooli.

2 Vit chettigwinidhun
Vih ninekwali ttei
Nyiwhot trigwandyoth kwinikdheị
Vut tsut untotili.

3 Zion zzeh kwịlyeị tsut
Tretahnut zyunohthli
Vittekwichanchyo tivi kkyi
Vut tsut zyunchitohthlï.

4 Ninetutetedha
Akọtititenja
Ttia vih kkyinut zyunohthlị
Zyeh kut tsut nenochya.

5 Nyiwhok kookekwadhut
Zyunotinowhohnji
Nyiwhe njit rsyenunkwithäeị
Nunh kotlit kwiyetshikh

6 Ezyuk kwittsha tutthug
Kwiyendo tsut kwịrzị
Moses tivi kkyi ko chilig
Zyunchigititelya.

P. M. 57.

1 Ttiạ kạthog zyeh kug kwut sut
Kwundei kwinie kookontrhi
Nizhit tzet nunh kug nechihtik
Set tsut ninyo

2 Sih Vittekwichanchyo Ttiạ
Nih yinji akọtekọnji
Thlih ha akọtititihnja
Set tsut ninyo

3 Ei kwiyendo ket tinihthun
Akhekochoonyoo sochinyoo
Elyet tte khe set sun kwilya
Set tsut ninyo

4 Ttiạ tutthug ekwichichyo
Ttei ha kwizzi ha zyundhantseị
Nit sun kwirzị nyint lechihthli
Set tsut ninyo

5 Sit ttri nersitchachyo vih zit
Nyi Nkyọ nirzị nilkyoo kwirzị
Thlih ha tutthug senjit kwịrzị
Set tsut ninyo.

6 Sih yinji kechid nekọntsya
Ttrin ndothlekwitenazya tsut
Ndo tsut ni yinji kit koli
Set tsut ninyo.

7 Ei kwigichinchik yoo kwilid
Kwinetrhe choọ ha gitihti
Tzet nunh kug tthei suhzuk kkwa teị
Nih yinji kit.

8 Kthoikit kwiyendo ssokoọlị
Ezyuk kwizit chititihthlya
Ni yinji akọtekọnji
Set tsụt ninyo.

L. M. 58. *Duke Street.*

1 Jesus uttotitinyoonut
Nichidhohzi sso zyunohthlị
Kekwadhut Vittekwichanchyo
Chilig ha huị vunt luntohthli.

2 Kekwadhut tuntichidhohe
Kwi ttri kwu nkyọ kwi tezyoo ha
Ne nyiwhoh vịkthut techootsi
Tinjih tutthug nikkyọ kirkhe.

3 Tekwitichile kwuttutthug
Kwiyendo tsut tugdhut nili
Kwitizyik vih rsyoochanyoo ggut
Vih kunkwachi ha sso nili.

4 Zyeh kug kkontsha kwundei chilig
Nyiwhot ttri zit kunvitiyin
Nyiwhot teva nyiwhoh yinji
Tshiti koutunatchya kenjit.

5 Vittekwichanchyo nyiwhot ttei
Ako nyiwhot chilig nili
Chekwahsi nyiwhont lunchotli
Hui ha vunt tluntetoiäe.

6 Vit chettigwinidhun Kreist zit
Nyiwhot ttei nekovikthut ha
Ket zyunkoonduk tuntichooë
Vorzi ekwahndit techootsi.

6.6.4.6.6.6.4. 59.

1 Nun nih kinjik nintei
Tsegga kwitintthuk tei
Kwitichodhut
Nit tsut gitinichi
Kwunduk Nirzi ttrin zit
Nichin kakwithinjik
Attri koli.

2 Rsyeninekwili ttei
Nuttutitilya ggut
Nittinidhut.

Eltsiknut rsyunnazik
Nde ettun khenintyi
Choog tinjih tutthug tsut
Attri koli.

3 Thlitegwitli Chunkyo
Kwundei kwuntlechili
Khun tsut idha
Chekkoorzi kinjik ha
Ttekug nikkyo idha
Nunh kug tsegga kooli
Attri koli.

L. M. 60.

1 Tutthug zyeh kug zyunkookwichin
Kakwili ttsut zyunkotrelttsei
Ei etchichi tutthug eltsei
Vet zyunkoonduk tuntichooë.

2 Novikthut orzi ekwahndit
Nikkyo nunh kug kwittsha tutthug
Zyunchigichooli kwittri ha
Kwuggut yoo Jesus ginili.

3 Kekwadhut niz zyooggutdichi
Sheg kooli kwilyin kwitethli
Nih kinjik rsikotitinyoo
Thlitegwitli ha sheg kooei.

4 Ttrin orzi gituteä kkwa
Nuteä kkwa kwu tsut ei tthei
Nit tekwitichile chinttsi
Nikkyo nunh kug trikwutahnduk.

L. M. 61.

1 Chih ttrin zit Kekwadhut kweltsei
Chih ttrin zit set sun nili nyoo
Zyeh kug nunh kug ha sso koli
Kekwadhut orzi techootsi.

2 Choog ttrin tthunkit ttsut ninechin
Nininchiknut akheöhnyoo
Satan vut ttei thlekwichilnei
Jesus ttsyahnut ssozyungili.

3 Kekwadhut choh tsut hosanna
David tinji rsyotitinyoo
Jesus nyiwhot tsut trunyundei
Chekwahsi nyiwhont tlunili.

4 Kreist hui vunt tluntechootäe
Chekoorzi kwunduk nirzi ha
Kwittyi orzi zit nichodhut
Tinjih trandyoth tahsi kenjit.

C. M. 62. *Sheffield.*

1 Nokonyoo Vittekwichanchyo
Kwundei kittenivyakh
Tinjih ggut kitininintyin
Nit Tinji Kreist kirkhe.

2 Tutthug kettun tunidichyo
Nyih nde rzi kwunahyin
Nyi nli rzi thlanchi ha kudhun
Nyiwhont tlunkwitili.

3 Kekwadhut choh nir rsyookonyoo
Nyiwhoh zit kwichooë
Nit chettigwinidhun chinttsi
Nyiwhot tinyoottaë.

4 Akọ zyọ chettigwinidhun
Elndi nuchut ei tthei
Zyeh kug nit chettigwinidhun
Ooun yittichoochya.

6.6.4.6.6.4. 63.

1 Sih Vittekwichanchyo
Nit tsut gitinihchi
Sodhudhantsei
Nit Tinji Kreist kirkhe
Sit trigwandyoth tutthug
Set oounkwichili
Sodhudhantshei.

2 Sih Vittekwichanchyo,
Choog ttrin kwut sut kwundo
Set tsut ninyo
Kwirzi sih kenọntyi
Sit ttri kechid nọuntsya
Thlih ha nit sun vihthli
Set tsut ninyo.

3 Sih Vittekwichanchyo
Ttei tutthug nitiyin
Sih keninyo
Nih zyooggutdichi ha
Zyeh zit soh dhudhantshei
Chekh sit trichoochya rshọ
Sih keninyo.

4 Sih Vittekwichanchyo
Chunkyọ Rsyotitinyoo
Sintlenili
Sheg sih zit tunvichyo
Akọ kasonotyin
Zyeh kug kwinie zit
Sit tinyooë.

L. M. 64.

1 Jesus Kreist sunkyọ Ttrin orzi
Nyakkwun ili tei ttodh kwili
Sih nde ttsut nyih netunahya
Nunh kug ttsut kko gichooë rshọ

2 Khah tsut nukwidhut chisihnji
Akọ sih neto tegwinti
Vva rsyetrili set sun koli
Jesus ttritsi kettiveltshi.

3 Vuhn tei ttodh kwu tsut sah tonchyo
Kwuggut yoo nyettun shọ kwihndei
Ttodh nukwidhut tei sah tonchyo
Nyettun nutihtha ket nulchut.

4 Khuttshazi tei nyakwun annei
Kwirzi nyiwhot tsut tontiyin
Zyeh kug nyah zyunkwitidichya
Nyiwhot tukwutandul kwu tsut.

C. M. 65. *Balerma.*

1 Kookọntṛhi ggut nyiwhot ttri ha
Uttseinegochya rsho
Vittekwichanchyo kinjohchi
Sun tte sih kinjohchi.

2 Ttia vih zzeh kwu tsut neihtya
Trunkoonudhuk kwịlyei
Zut zyunkoọli ekwahndit ha
Nunh kug ssokoọli zit.

3 Tekit nyiwhet rsyunkwitihthlya
Ei ggut nitetihtha
Zut kwut sut ninetetihtha
Nyiwhot tukwutulhndul.

4 Sih yoo kwinie thlitetli
Akọ kwundei ihthli
Einut ko niha einut rzi
Ttiạ zyuntunahya.

7.6. 66.

1 Chih ttrin zit nukwinịdhut
Kekwadhut vit ttrin zit
Kwintluth sit ttri sso nili
Kreist suh Ahsi kirkhe.

2 Ttiạ kwintluth rsinichi
Tih Tinji sintlantshi
Jesus senjiṭ ninidhut
Thlih ha set tinizhin.

3 Vittekwichanchyo kinjik
Chih ttrin zit kwichihtthuk
Jesus set tsut trininji
Nyet nettinisihzhit.

4 Jesus soọkket giniḳhyi
Sso ha nih kukwelhthut
Nih kinjik kukwudhelhthut
Koọkket tinjisihzhit.

S. M. 67.

1 Kekwadhut vit ttrin zit
Nenilhyin sso ihthliḳ
Chih ttrin zit Jesus vit ttsyahnut
Kwintluth sso zyungiḷiḳ.

2 Nenyiwhoh kwutahndei
Ti trigwandyoth niḳdheiḳ
Nititäe kug gutrulttsuk
Tuh kwundei etnilhnjik.

3 Akọ tsut vunahnjik
Vih zyin tthunkit trantshiḳ
Kọ chittshiḳ shọ yih kunilttyiḳ
Jesus yit tug tinchyo.

4 Nittsọ gikhe kwikit
Ttrin nekthud kendo ttrin
Tthunkit kwut sut nukwetundei
Kwittyi nineyilkhyin.

5 Choog zyeh zit vih kwilnjik
Tinjih ggut gichinchi
Vittekwichanchyo nyiwhot Ttyi
Sheg sso ha yocdheltsheị.

6 Vut tsut untotili
Sheg nyiwhenjit chöeị
Zyunkotizi sheg nyiwhonyoo
Vet tunyinotizhin.

7's. 68.

1 Zyeh kug Kwittyi thlanchi ha
Tinjih tuithug ah tundei
Jesus senjit ninidhut
Kwirzoọ tivihsiyin rshọ.

2 Trigwandyoth tihsiyin chi
Ttiạ netsi tihsiyin
Jesus senjit ninidhut
Kwirzoọ tivihsiyin rshọ.

3 Tzet nunh kug kwihndei kwundo
Ttiạ vih kukwudhelhthut
Jesus senjit ninidhut
Kwirzoọ tivihsiyin rshọ.

4 Kekwadhut set tsut ninyo
Nih kinjik tivihsiyin
Jesus senjit ninidhut
Kwirzoọ tivihsiyin rshọ.

5 Sah kwitchin kunonyạtun
Tutthug nyah zyunkotundei
Jesus kwenjit ninidhut
Vih kirkhe zyunkotizzi.

L. II. 69.

1 Nikkyọ nunh kug tinjih nizzhit
Nutihtha tei kadhihsinjik
Kekwadhut Vittekwichanchyo
Chittshị kenjit rsyesinnanji.

2 Nit Tinji Jesus kwuntlạntshị
Tinjih nekkwutạndei kenjit
Akọ Jesus nyiwhah kwahnduk
Ei yih kinjizhit tetizi.

3 Kwittyi nyiwhot tsut trunyundei
Vih kyinjitituta kenjit
Akọ tsut ket tunudhachut
Nit tu tsut tetitutah teị.

6 of 8. 70.

1 Jesus nunh kug nitinịdhut
Tinjih truttungiyootanchyo
Elyet giyahzyunitundul
Tutchun kug tsut kungityiltsuk
Ninidhut akọ vunahnjik
Kọ tthunkit ttsut nukwetundui.

2 Zyeh zit kinetichithudhut
Kọ chun ninetutetudha
Nininchiknut ninetahthli
Etounyachyo ninetelya
Jesus nda nugututazya
Akọ tsut zyunkotetattri.

3 Ei ttrin zit Kreist ttsun nilinut
Kwintluth tsut sso zyungitelya
Jesus akọtunkotahnja
Ttiạ ttsut nyiwhot trichile
Nenochya nyiwhoh kwittii
Zyeh kug kwi zit khunkwudhohzi.

4 Einut yoo kwikinjigita
Thlih ha nersyungitetachya
Kekwadhut ooun kotahchya
Seh thle tohchya zyunkotahnja
Sheg rsyetetkungititeli
Chunkyọ trandyoth tekkit kwi zit.

L. M. 71.

1 Vittekwichanchyo vit Tinji
Kwintluth tsut nyiwhet tinidhun
Chittshi tsut kwuntletetatshi
Ne nyiwhok kwutahndei kenjit.

2 Kwintluth nyiwhọkket tinidhun
Kwintluth tsut nyiwhọkketgikhyi
Kwunduk nirzi kwikinjohchi
Akọ zyunwhohzi nyiwhahnyoo.

3 Jesus vet nettividichi
Thlih ha vih kinjividichi
Ginili vih kunkwutata
Vih kinjik kit tunvitudhut.

7's. 72.

1 Kreist choog ttrin nukwutundei,
Allilooyah
Kwitugtigwichichyo ttrin
Allilooyah
Ihthlud tuchun kug gulttsuk
Allilooyah
Ne nyiwhoh kwutahndei ggut
Allilooyah

2 Tekwitichile chilig
Allilooyah
Kreist vut tsut untotili
Allilooyah
Gutrulttsuk khuinjithudhut
Allilooyah
Trandyothnut novetukthut
Allilooyah

3 Kọ ei rsrah huinjithudhut
Allilooyah
Chekwahsi khugwitäei
Allilooyah
Choog Kekwadhut choh nili
Allilooyah
Sheg zyeh zit vet chitrittli
Allilooyah

L. M. 73.

NINJIKWUDHUT RSIKOTITINYOO.

1 Vittekwichanchyo Tivikkyi
Ninizhit chettigwinidhun
Kwikkit nih rsyotitinyoonut
Kunugandei nyih kekwahchi.

2 Zyeh kng ttsut nyiwhodhudhantshei
Ako kwirzi tinnyiwhayin
Nyiwhot tutthug nit chekkoorzi
Ako chekwahsi kunkoä.

3 Nyit tta nyiwhot tsut tichootyin
Ettounyachyo vit trigwandyoth
Ekwitichya vet trigotzi
Niz zit tshiti tochootinyoo.

4 Tsyettinidhut nyih rsrah kirkhe
Nyih dha tta tayil kit tinchyo
Nyit tta kwintluth tatluth kirkhe
Jesus nit tsut gittinichi.

5 Nyiwhot ttri nyiwhek kuänchi
Ti trigwandyoth untukwanji
Nyiwhoh kdhadhuei thlettanui
Nyiwhoh yunnounji nyiwhassi.

6 Ko nuchut ko trigwiti ha
Unkwichoochya nyiwhochinyoo
Ttsinettun ha tetitutah
Nyiwhot tsut kuttukwichadhut.

C. M. 74.

1 Nik kinjik rsinichi kwikkit
Khuzugtisihchyo ha
Kekwadhut chih titihsiya
Hui ha nyin nutulndei.

2 Nih zyin senjit thlekwichilnei
Zyeh kug ttsut sih thlyethchyo
Hui vizitinyin kotihndul
Kwikit nyin nutulndei.

3 Nyit nititäe kwinilhyin
Kwikinjikwizhit ha
Vittekwichanchyo Tivikkyi
Ettelyę nyin nulndei.

4 Nit chettigwinidhun tutthug
Akọ nih rsrah tutthug
Kwihndei kwundo suzzuk kąthog
Thlih ha kunutulndei.

5 Ninihshit sit teva nikudh
Kunulndei kkwa ei tthei
Zyeh kug kookukwadhut kwiz zit
Akọteį sih noundei.

8.7.8.7.8.7. 75. *Vienna.*

KREIST VIH KOOLI TTRIN.

1 Zyehketkwitchin ekwahndit ttsut
Nikkyọ tzet nunh kug notah
Nyiwhon nunh kweltttseį untohlih

Kreist vik kọọli ket kohnduk
Vut tsut nitshikwutchidhohe
Jesus tuntichidhohe.

2 Tivikunattyinut ttodh zit
Nyiwhot tivi kenohtyi
Kekwadhut Vittekwichanchyo
Nunh kug tinjih ha kwitchin
Vut tsut nitshikwutchidhohe
Jesus tuntichidhohe.

3 Rsyotitinyoonut zyeh kug ttsut
Nokonyoo ha kunohthli
Kekwadhut khun tsut netizhit
Tinjih tet vik kwitechin
Vut tsut nitshikwutchidhohe
Jesus tuntichidhohe.

4 Trandyothnut khutrungowhohti
Chekoọrzị nekwichatthut
Nekwahndei kechid vih kọọli
Tinjih enjit vik kọọli
Vut tsut nitshikwutchidhohe
Jesus tuntichidhohe.

S. M. 76.

NUKWUTUDHUT KECHID.

1 Chizzi nukwutudhut
Ketchid koogwinyäei
T'zet kwu tsut nenyiwhoh nillih
Huị vunttluntotäe.

2 Chizzi nukwutudhut
Sso ha ket trigokhya
Nukwutudhut kitlit kodhut
Tsinettun ha koli.

3 Nukwutudhut ketchid
Kitlit kodhut kwittlẹ
Ei ketchid kwuto kwichodhut
Kwiyendo tsut koli.

4 Nukwutudhut ketchid
Huị ha ket trigokhya
Tthui kwuto kwichodhut kkwa rshọ
Ti kwundei tunāeị.

5 Chizzi nukwutudhut
Tthui kakwitundei kkwa
Kọ Kreist zit tunidichyo chi
Nyiwhenjit kwitterzya.

6 Nukwutudhut ketchid
Zyeh kug chekkoọrzị ha
Nukwutudhut sheg kwiyettug
Choog vih kettrookothlei.

C. M. 77.

"*Thou art the way.*"

1 Kwinie ịlị: Nit tsut rzị
Chittshị ttsut kulata
Kwittyi kkuttunihtya nidhun
Nik kirkhe kkunyootyi.

2 Thlitetli ili Nik kinjik
Kwizzi kwuntlutäei
Nun rzi kinyidhun kounyatun
Kwittri nirzi nyantsi.

3 Kwundui ili tthunkit thlucha
Nik kyin tluth ket kwahnduk
Einut nyit teinjigichachyo
Chittshi kotuttendul.

4 Kwinie, Thlitetli, Kwundui
Kwikitnyiwhochinyoo
Kwinie kazyuntitundei
Thlitetli, Kwundui ha.

78.

"*We speak of the realms*," *etc.*

1 Nunh kwirzi ket ginitikhyi
Kthoikit chantrin ako ndotinchyo
Nikhun chekwahndit trikwahnduk
Zut trikwitchin ttegwitechya.

2 Itsidhuttho kwinie tthui
Kwikhyoth nakui tattluth ha kwelttsui
Vit tseyin ket ginitikhyi
Zut trikwitchin ttegwitechya.

3 Trigwandyoth trigwitti kwut sut
Kwiyikwinji ket ginitikhyi
Tizit tegwathut ha kwut sut
Zut kwitidichya ttegwulttluth.

4 Chettigwinidhun kudhunduk
Yikk chahnditnut nukookwitazi
Nindulh ha ket ginitikhyi
Kọ zut trikwitchin ttegwulttluth.

5 Kekwadhut rsyenenyiwhantsi
Rsikoonchyo kọ kookontrhi kwutlud
Akọ tsut nyakwun nyiwhon te
Zut trikwitchin katitundui.

79.

"*Till he come.*"

1 Ninetutedha kwu tsut
Ei kinji tizit kondei
Ihthle kathog kyidetug
Tattri chinttsi kwinyooyin
Ninututedha ndo tsut
Ei ket ninjividichi.

2 Kwettunyinitudhunnut
Zyeh nittetidichi tei
Nunh kug nersitkwichichyo
Kwundui rsikoonchyo kkwa lyet?
Kwitezyug trigokhya rshọ
Nitutedha kwu tsut rzi.

3 Nithlutrutuggun koọli
Trigwitti koli rshọ lyet?
Nititäe chithitsik
Nunh kookwili ket kwahnduk
Chittshi tsegga tthunkit ha
Nitutedha kwu tsut nyoo.

4 Ninjikwudhut kwinyooyin
Chugchoọ, thlyethchyo ha tronji
Kekwadhut chekoọrzị ket
Kunutrutahndei dhundui
Nunh kug zyeh kug ha kwut sut
Nyiwhọkkuttrigitekhya.

C. M. 80.

" O Lord, I would," etc.

1 Kekwadhut niz zit ssotihthlya
Nyit teịnjitutelchya
Kookontrhi teị nyit tutihtha
Sul lug ndo tsut nirzị.

2 Niluịnjik tutthug tekuị teị
Niz zit tutinyaeị
Ettet tegwantsi yinihshin
Nyorzi zit ssoihthlị.

3 Treltseị zit nirzị trikwäei
Niz zit tthui trikwäei
Ekwichichyo tutthug sihyin
Setsun ịlị kạthog.

4 Kwikinjikwizhit vihsiyin
Zyeh zit tunelhya ket
Sahsi nyoo kwikinjitihtha
Vik kinjik sheg tutteị.

5 Kekwadhut nyit teịnjitelchyo
Tenyitichidhelhe
Choog kwut sut kookukwutihndui
Ndo tsut nyik kutelnduk.

81.

"Around the throne," etc.

1 Vittekwichanchyo choh vindi
Trinyun nugichilzi
Trinyun kwet oounkwichotli
Notlị rsyotitinyoo
Chinttsi, chinttsi, chinttsi trittli.

2 Chootyin tte zut nekonịlih?
Zyeh kug thlih ha chantrin
Itsinettun tseyin ha kooli
Trinyun zut tunginchyo
Chinttsi, chinttsi, chinttsi trittli.

3 Jisus Kreist tut tta nechonja
Ko trigwandyoth kenjit
Ita tatluth zit kugetivik
Takuịnut trinyooyin
Chinttsi, chinttsi, chinttsi trittli.

4 Nunh kug Ahsi kkunginyotị
Giyettunyinizhin
Choog ninyun cheịrzị gunahyin
Vundo nugichilzi
Chinttsi, chinttsi, chinttsi trittli.

L. M.

82.

"I know that," etc.

1 Thlih ha Nesovịkthut kwundei
Chih kinji nutrashọ nilị
Ihthlud te ninidhut kwundei
Sit Tshid ndotitizhit kwundei.

2 Kwinttluth settinidhun kwundei
Yettug senjit gịkhyi kwundei
Sunkyọ taä kenjit kwundei
Set tsut tenja kenjit kwundei.

3 Sinttlutelya kenjit kwundei
Sittunea kenjit kwundei
Sittunashọ kenjit kwundei
Sotudhatsha kenjit kwundei.

4 Sul lug vittutelchyo kenjit kwundei
Sheg tsut settinidhun kwundei
Kwundei kathog ettitihthlya
Sit Atteịnjiahtsi kwundei.

5 Kwundei vorzi tsut chekwahndit
Kwundei sheg nikkittidichyo
Attun nesovịkthut kwundei
Kasundei thlih ha rsikoonchyo.

8.7. 83.

"Lead us, heavenly," etc.

1 Zyeh kug Kwittyi nyiwhon nịa
Tzut nunh kug choọchoh nukug
Nyiwhok kunyantyi nyit tluth ha
Nyiwhok kwutsuttrikwinji ịlị
Kwịrzị tutthug zyunitiyin
Nyiwhot Ttyi ịlị kirkhe.

2 Ahsi nyiwhet unkwichịli
Nyiwhot ttui kkwa kanyitundei
Nyiwhot tshikhtzut nunh kug geịntik

Kookontrḥi kaịtundei
Thun trinizyenyidhakthuị ha
Nunh kwinjirh kwitet geịntik.

3 Vittekwichanchyo choh Nikyọ
Rsikoonchyo akọ sso ha
Zyeh kug chettigwinidhun ha
Nyiwhot ttri tetinyäeị
Kwikit nyiwhot tunetuä
Tsinettun zyuntitiya.

7's. 84.

"*God of mercy*," *etc.*

1 Chukkoọrzị Vittekwichanchyo
Nyinyun chantrin keinyantyi
Ahsi nyiwhok kkọ guänttri
Attri ha thlelchil nyanttri
Nunh lyin ndo nyäeị kwu tsut
Rsyeninekwili koli.

2 Tinjih tunnyittitchooë
Kwunduinut tutthug nikkyọ
Kuttu Ahsi tsut chekwahndit
Kwitchin tutthug unchooli
Nit tsut kwitti nekotsya
Ni yinji kwikkekochi.

3 Tinjih tunnyittitchoọë
Nunh kug kwịrzị tunassi
Kwittyi tinjih tsut terzya
Kwittyi tsut kookkwutendui
Nunh kug tutthug zyeh kug ha
Rsikoonchyo zit kwittelya.

S. M. 85.

"There is no night," etc.

1 Zyeh kug ttodh kọọlị kkwa;
Nunh kug nirzị yettug
Kwittrid chikwetunduk ahtsi kkwa
Nuttrazzi kit tinchyo.

2 Zyeh kug trigwitti kkwa;
Kwundui tseyin nilị
Nettrhechọọ oneno kenjit
Ei kwutto kwitchodhut.

3 Zyeh kug kwirzọọ koo kkwa;
Ssotreltsuị trinyooyin
Ko yikk tthug rsikotittinyoo
Ko elig tthug dhittsyạ.

4 Zyeh kug chittshị koo kkwa;
Zut ketteginchilnut
Nuttroshit khunkoogwittäeị
Shọ tthui nuggutettakh.

5 Jisus nyiwhon niä;
Kheh tsut nyiwhon niä
Ttodh, trigwitti, kwirzọọ, chittshị
Kekokwịdhut kwu tsut.

L. M. 86.

"Thine for ever," etc.

1 Sheg nyitsun, Kekwadhut cheịrzị
Zyeh kug ttsut nyiwhodhudhantsheị
Sheg tsut nyitsun zyunvittiliị
Tzut akọ kwilyin kwittethli.

2 Sheg nyitsun, kwundui Kedwadhut
Tzut nunh kug nyiwhok kunninyo
Kwundui, thlitetli, kwinië
Ttrin nunh kug tsut nyiwhon niạ̈.

3 Sheg nyitsun, thlih ha ssogịliị
Nyiz zit nukwazzi kookkwäei
Ahsi, Kunahtyi, Zyeh kug Lug
Huịko tsut nyiwhok kunninyo.

4 Sheg nyitsun, Ahsi, nyit tivi
Kuttithinjik zyunkenyantyi
Nyik kwikkunittyi zit kwundui
Nyit chukkoọrzị zyunvittiyin.

5 Sheg nyitsun, Nun, nyiwhon Neä
Kookoọliị nyiwhonttlunili
Kwirzoọ tutthug unkwichotli
Nunh ttsut zyeh tsut nyiwhon niạ̈.

C. M. 87.

"There is a fountain," etc.

1 Khutteilei tta tettinyäei
Jisus vit syoo kwut sut
Trandyoth ei zit keggitivik
Trigwandyoth kkwa i kkwa.

2 Uni nizzhit tseyin ilih
Ei khutteilei nahyin
Zut vik kit ihrsyoo sah kwirzyoo
Tutthug unkäeltrhah.

3 Tivikkyi nizzhit tattloth kirkhe
Ttui ahtretunduk kkwa
Nuttrovikthutnut tutthug tsut
Nungetizzi kwu tsut.

4 Kwikkinjikwizhit kwikkirkhe
Tta niluinjik nelhyin
Chettigwinidhun nettrokthut
Ket ginihkhyi sheg tsut.

5 Zyeh kug, chilig ndo tsut chinttsi
Nyi ttui *tluth* chittitihthlya
Sit ttsha dhudhui nersitchichyo
Tthunkit zit tohnyoo tei.

6 Kekwadhut giithli kwizyik
Tthui te kwikkinjihshit
Nendei tta ha nettrovikthut
Set rsyenuggwinjei.

7 Ittsidhuttho ttlhyäetli tthui
Set rsyenuggwinie̱i
Nukkwutudhut ndonyäei kkwa
Vah chittrititelya.

C. M. 88.

"I'm not ashamed," etc.

1 Set Kekwadhut vet kwuttelnduk
Tritteihnji elyet kkwa
Vik kinjik chinttsi vik kuihnyoo
Vorzi chekwahndit ha.

2 Jisus Kreist vorzi kasundui
Sit techanchyo nili̱
Sik kwundui trittutahnji kkwa
Sunkyo̱ kuttunattyah.

3 Khenitteichittäei̱ tutte̱i̱
Kudhun yik kuttenja
Chitti vinli zit nitchihthli
Ttrin ndonyäei̱ kwu tsut.

4 Ei tei̱ sorzi kket gittekhya
Tit Ttyi ninyun kwunda
Jerousalem ketchid kwiz zit
Tekkit setsun tattsyah.

C. M. 89.

"*Come Holy Spirit,*" *etc.*

1 Chunkyọ nirzi nettichịzhit
Nyit tluth nukkwahndui ha
Chettigwinidhun tinyạkyi
Nyiwhot ttri nịkkudh zit.

2 Kwuggut kkwa tsut unchitili
Kookkukwitundui tthui
Hosanna nyiwhot ttsha dhudhui
Nyiwhot chilig nizzhit.

3 Sheg akọtuntidichya lyet?
Chih nizzhit tukkwudhut
Ti chettigwinidhun nịkkudh
Nyitsun ttegwulttluth tsut?

4 Chunkyọ nirzi nettichịzhit
Nyit tluth nukkwahndui ha
Chettigwinidhun netchịnja
Nyiwhot sun tetakkyah.

C. M. 90.

"*For ever here,*" *etc.*

1 Tzut sheg sin nutrazzi telya
Nyit ttsyekkọ tta kerkhe
Sin nokonyoo ket ginihkhyi
Sahsi set ninidhut.

3 Kwundui nakthul kạthog
Ttrigwitti sah koọlị
Ndo sin nọä
Tsegga attri koli
Nettrhechoọ unchanchi
Nyethle tichihshit rshọ
Thlọ elyet kkwa.

4 Kwundui ndonyäeị teị
Chittshị kwinjyik nịkkudh
Suk kug nilleị
Akọteị su Ahsi
Nutchut sah chöe rshọ
Yettug nesinili
Chunkyọ trokthut.

P. M. 93.

"*Come to Jesus,*" *etc.*

1 Kreist tsut annei (3)
Uttugoochookh
Kreist tsut annui (2)
Choog choog.

2 Nenyittahsi (3)
Uttugoochookh
Nenyittahsi (2)
Choog choog.

3 Vittechanchyo (3)
Uttugoochookh
Vittechanchyo
Choog choog.

4 Vittetilchyo (3)
Uttugoochookh
Vittetilchyo (2)
Choog choog.

5 Allilooya (3)
Amen, Amen
Allilooya (2)
Amen.

10's. 94.

"*Peace, perfect peace,*" *etc.*

1 Ttsinettun thlo ha, tzut nunh kug nakthul?
Jisus vut tta tiz zit ttsinettun nyoo.

2 Ttsinettun thlo ha, kwittrid lyei kwittet?
Jisus yinji trittiyin nukkwazzi.

3 Ttsinettun thlo ha, ttrigwitti kooli?
Jisus ttritsi kug chokdhul trikkwäei.

4 Ttsinettun thlo ha, titazzi nizhit?
Jisus ha rsyekookwundui, nyiwhon te.

5 Ttsinettun thlo ha, titivvi nakthul?
Jisus vazyunitundui. Kekwadhut.

6 Ttsinettun thlo ha, chittshi kwunko ha?
Jisus chittshi kwut ttui ha tugtinchyokh.

7 Ettet tegwanttsi: nyakkwun kwitterzya,
Jisus zyehkug tsut nyiwhokkuggikhyi.

Doxologies.

C. M. I.

Kwittyi akọ Kwitinji tsut
Akọ Chunkyọ Nirzi
Ihthlog zit ttyẹnut gitili
Hui sheg kwuntletroolya.

L. M. II.

Kwitttyi akọ kwitinji tsut
Chunkyọ Rsyotitinyoo tsut ha
Ekwandit nikyọ zyunkoli
Kwutattha kwilyin kwitethli

S. M. III.

Kwittyi tsut ekwandit
Akọ kwitinji tsut
Nit tsut Chunkyọ Rsyotitinyoo
Sheg trookwundei kạthoog.

7's. IV.

Vittekwichanchyo kwittyi,
Kwitinji, Chunkyọ Nirzi
Ttyẹnut zit ihthlog tili
Tekwitichile koli.

CANTICLES.

VENITE, EXULTEMUS DOMINO.—*Psalm* XCV.

Nenochya Kekwadhut tsut untotili: kwittri ha nyiwhot chekwassi ttei zit ssozyunvitili.

Hui kwuntlukwutazi ha vu nda nevidichya: akọ vah ssozyunitili chilig ha uttikuninotyi.

Kwuggut yoo Kekwadhut, Vittekwichanchyo chinttsi nili: akọ Kekwadhut choh, vittekwichanchyonut tutthug yendo tsut nili.

Vunli zit nunh zyunkwitinili tutthug kwichotli: akọ tdha kwuttei vut sun nili tthei.

Choọchoh vut sun nili, kwuggut yoo yeltsei: akọ vunli nunh zhei rsyenunelnjik.

Nenochya, kwiyetutozya akọ nututozya: akọ nyiwheltsei nda nuntshikwutväe.

Kwuggut yoo Kekwadhut nyiwhoh Vittekwichanchyo nili: akọ kwitsyahnut uh aä zyunitili akọ vunli kwi tivi

Choog trin vit tezyoo zyunotudhohtsha chi, nyiwhot ttri trittutohtsi rshọ: zitkwinatsi tei kwikit akọ nunh kwinjirh kwi zit kookukwutundei kwi trin zit kwikit;

Nyiwhot ttyinut sih kunkookonjik tei: sih kunukookotinduk tei akọ sih kwitrid zyunkoogwunahyin.

Nukwutudhut tankthut tsut chotyin kathoog chih nizyoọnedichi ha trigwihti, akọ akọtitihnyoo: tinjih zyungili kitti ttri zit thleinjikitinidichi, kwuggut yoo elyet sih nutinde kazyungitundul.

Siv vecho zit einut tsut kwinitei ha gihkhe: sih nukwazzi zit elyet nittegitutteta.

Kwittyi akọ Kwitinji tsut: akọ Chunkyọ Rsyotitinyoo tsut ekwandit koli;

Nittsọ trootshid kwiḷih, choog kooḷi, akọ sheg kwikit kwitelya: nunh kwilyin kwitethli. Amen.

Te Deum Laudamus.

Vittekwichanchyo tunnyih-tichidhäe: Kekwadhut iḷi nyet zyunkwanduk.

Sheg kwu ttsut Kwittyi: nunh tutthug tinyihtichile.

Zyehketkwitchin tutthug nit tsut zyungurzrul: zyeh kug akọ kwizit ninteinut tutthug ha.

Cherubin akọ Seraphin: sheg kwikit nit tsut zyungurzrul.

Rsyochịtinyoo, rsyochịtinyoo, rsyochịtinyoo: thlachyanut lyeị tsut Kekwadhut Vittekwichanchyo iḷi.

Nih ekwandit kwichinttsi ha: zyeh nunh ha tekwitinyäeị.

Chilehnut ehthlok kutututе zyunugahndit: tunnyih gitichile.

Kuttukwitäugnut koh nichya nirzị: tunnyigitichile.

Kekwahnduknut nuvvenut lyeị gichile: tunnyigitichile.

Thlahchya rsyotitinyoonut nikyọ nunh kug: nyet zyunkookwahnduk.

Kwichinttsi kwilyin kwitethli: Kwittyi iḷi.

Nit Tinji yinjitrichile: thlitetli akọ ettevirzi.

Chunkyọ Rsyotitinyoo tthei: Khukwashit niḷi.

Nun Kreist: ekwandit Kekwadhut choh iḷi.

Kwittyi ttsun: sheg Kwitinji iḷi.

Tinjih vihyiṭindul kenjit utta kodhitinjik teị: elyet nichid ttsut zit yinjikwitenyaë.

Chittshị kwichittsik kwitugtitịnchyo teị: kwi-

kinjichinut tutthug tsut zyeh kug kookekwadhut kitininintyin.

Vittekwichanchyo nandeitseị dhịnti: Kwittyi ekwahndit zit.

Nyiwhot Ketoutichatri tịlya kenjit: ninetutịtudha kwikinjidichi.

Azyuk kwuggut nit tsut zyungitinichi nih ultsunnut tsut trunyundei: einut nyit tta tatluth kirkhe zyunnekohvịkthut.

Nih rsyotitinyoonut ha zyungitichootityin tunkọlye: sheg ekwahndit zit.

Kekwadhut nit tsyahnut zyunnọsi: akọ nih kittiịnut tsut kwịrzị tọntiyin.

Koh tsut kunkọdhut: akọ sheg tugzyunkohdhanttei.

Ttrin ndo thlekwitunazya: tunnyihtattsi.

Akọ nyooh rzi zyunyinjichidhäe: sheg kwilyin kwitethli.

Kekwadhut akọtotọnyoo: chih ttrin zit trigwandyoth kettun nyiwhoh kunnyạntyi.

Kekwadhut nersingichachyo nyiwhoh tọnyoo: nersingichachyo nyiwhoh tọnyoo.

Kekwadhut nih zyoogguttigwidichyo nyiwhah koli: kwuggut yoo nyit teịnjichachyo.

Kekwadhut nyit teịnjitelhchyo nukweyinjivisihzhit rshọ.

Jubilate Deo.—*Psalm* c.

Kekwadhut zit ssozyunohthli, nyiwhot tutthug nunh kug zyunkohndei: sso ha Kekwadhut vih kunonduk akọ chilig ha vunda nenochya.

Kekwadhut uttun Vittekwichanchyo nili kikyunonji: uttun nyiwheltseị nyiwhun thun elyet kkwa, vit tsyahnut akọ vit guäa tekit tivi zyunitili

Huị ha nitegwiti nitte tohchya akọ vih zze kwi zit tekwitichile chilig ha: huị vuntluuyinjitohe akọ voh rzi kenjit kwịrzị zyungunohkhyi.

Kwuggut yoo Kekwadhut cheịrzị vih zyooggutdichi sheg koọlị: akọ vit thlitegwitli nizyoọnedichi ttsut nizyoọnedichi tsut kwundei.

Kwittyi akọ Kwitinji tsut: akọ Chunkyọ Rsyotitinyoo tsut ekwahndit koli.

Nittsọ trootshid kwịlịh, choog koọlị, akọ sheg kwikit kwitelya: nunh kwilyin kwitethli. Amen.

CANTATE DOMINO.—*Psalm* xcviii.

Kekwadhut Vittekwichanchyo tsut chilig kechid untothli: kwuggut yoo ekwichichyo nukwatte tunetiyin.

Khe vunli nandeitseị akọ vih kyin rsyotitinyoo ha: kwitugtigwichichyo uttu tsut khugwitäeị.

Kekwadhut Vittekwichanchyo vit chekwassi ket kwahnduk: atshinnut nda vit tshigwichöe tigwitiyin kwirzi kwikeinilhtyị.

Israel vih zzeh kwu tsut vih zyoogguttigwidichyo thlitegwitli ha kunahnjik: akọ nyiwhoh Vittekwichanchyo vit chekwassi nunh lin tutthug zyunkoogwunahyin.

Kthoikit tutthug Kekwadhut tsut ssozyunohthlị: untothli tseyinzyunohthlị akọ hui kwuntluntohthli.

Ttlyäetli ha Kekwadhut tuntichidhohe: ttlyäetli ha hui kwuntlutitäei kwi chilig rsyotitinyoo ha untothli.

Vizitvizyoo tthei akọ yoozyoo etli ha: Kekwadhut Vittekwichanchyo choh nda ssozyunohthlị.

Choọchoh nudhotthun akọ tutthug kwizit zyunkoọlị: nunh tutthug kwizit tunkoonchyo ha.

Hun kwutchoh thlinelkwichootthuk akọ Kekwadut Vittekwichanchyo nda tdha niha ssozyunkoli: kwuggut yoo nunh kutoututahtri kenjit ninetutetudha.

Tshitgwichöe kuttukwitichatri ha nunh kuttoutitahtri: akọ tinjihnut tshitgwichöetigwitiyin ha.

Kwittyi akọ Kwitinji tsut: akọ Chunkyọ Rsyotitinyoo tsut ekwahndit koli.

Nittsọ trootshid kwịlịh, choog kọọli, akọ sheg kwikit kwitelya: nunh kwilyin kwitethli. Amen.

Nunc Dimittis.—*St. Luke* ii. 29.

Kekwadhut choog nih ultsun kethletichodhut: nih kinjik kit, ttsinettun zit.

Kwuggut yoo sinde: nit chekwassi kwunahyin.

Ei yoo rsyenukwinịei: tinjih tutthug koh nda;

Attri atshinnut giitattri: akọ Israel nit tsyahnut koh ekwahndit.

Kwittyi akọ Kwitinji tsut: akọ Chunkyọ Rsyotitinyoo tsut ekwahndit kolị.

Nittsọ trootshid kwịlịh choog kọọli akọ sheg kwikit kwitelya: nunh kwilyin kwitethli. Amen.

Deus Misereatur.—*Psalm* lxvii.

Vittekwichanchyo nersingichachyo nyiwhoh choonyoo, akọ kwịrzị tinnyiwhohyin: akọ vih nyun attri kkenyiwhoh nyootyi, akọ nersingichachyo nyiwhoh choonyoo.

Nyih nutinde nunh kug kakutetundei kenjit: nih rsyeninekwili chekwassi tutthug kwitchinnut tet.

Tinjih tunnyigitichooë Vittekwichanchyo: ạhạ, tinjih tutthug tunnyigitichooë.

Tinjih kwitchinnut ssozyunkoli, akọ tseyinzyunkoli: kwuggut yoo tshigwichöe tsut tinjih untoututạntri, akọ nunh kug kwitchinnut tsut kunkwutạdhut.

Tinjih tunnyigitichooë Vittekwichanchyo: ạhạ, tinjih tutthug tunnyigitichooë.

Akọ teị nunh kwunasi kwịrzị kwutunasya: akọ

Vittekwichanchyo khe nyiwhoh Vittekwichanchyo vih kwịrzị kwuntlukwutazi nyiwhontlututahzya.

Vittekwichanchyo kwịrzị nyiwhontlunkwititelya: akọ tutthug nunh kug kwilyin rsyungiyootitenja

Kwittyi akọ Kwitinji tsut: akọ Chunkyọ Rsyotitinyoo tsut ekwahndit koli;

Nittsọ trootshid kwịlịh, choog kọọlị, akọ sheg kwikit kwitelya: nunh kwilyin kwitethli. Amen.

OCHIKTHUT ETUNETLE,

AKỌTITITINYOO TEKWICHILI,

KUTROONAHTUN ETTOUNYACHO KIRKHE KIKYITRUTANDUL, KHUỌTAHYIN TSUT NITRINYANTSHI KWIYETSHI NUTTRUTUTATTEI KENJIT.

Ochikthut. Ttounyazi?

Kwititrigikhyi. N. kọ M.

Ochikthut. Chootyin tte chih Orzi ninttletiei?

Kwititrigikhyi. Einut senjit kwiti zyunkigikhe bapteiz sit treltsei tei; ei kwikirkhe Kreist vi yerzra, Vittekwichanchyo vik kkyi, akọ zyeh kug kookekwadhut kittiyin sit treltsei.

Ochikthut. Einut nyenjit kwiti zyunkigikhe chitti tte akọtei nyenjit tungettiyin?

Kwititrigikhyi. Sorzi zit ttyid kwitili ket khenitteigichilzi akọ tekwichinti khenitteigichilzi. Trootshid tut, chunkyọ trandyoth akọ vik kwittrid tutthng, chih nunh kug trigwandyoth nindul akọ kookwili, akọ kwutthei tinjikwidichi trigwandyoth tutthug ettelye tutunulhkwa. Nekthud tut, Kreist ttsun nili kwikinjikwizhit tutthug kwi zit Kwitili ettelye kwikinjitihtha. Akọ ttyid tut, Vittekwichanchyo vi yinji rsotitinyoo akọ vit tegwitetuggun ettelye kuttunelhtya, akọ kwikit tutihtha sik kwundei ttrin zit tutthug kathog.

Ochikthut. Elyet lyet akọtinidhun nyenjit kookọli ettelye kwikinjitidha akọ kwikit titintiya nittsọ nyenjit khenitteigichilzi?

Kwititrigikhyi. Aha thlih ha; akọ Vittekwichanchyo vik kwutsuttrikwinji kirkhe kwikit titihsiya.

Akọ zyeh kug nyiwhot Ttyi kwittri ha huị vunttluchihei, chih chekwassi nukwudhut kwu tsut sọkutgikhe kenjit, Jisus Kreist nyiwho Assi kirkhe. Akọ Vittekwichanchyo vut tsut gittinihchi vit chekoọrzị sinttlekwititelya, kwikit tutihtha kenjit sik kwundei ndo nyaeị kwu tsut.

Ei ochikthut kirkhe kounahtun.

Nik Kwikinjikwizhit kwi zit Tekwichotli akọtichinyoo.

Kwititrigịkhyi.

Vittekwichanchyo koọlị Kwittyi Thlanchi ha Nichinttei, Zyeh nunh ha eltseị kwikinjihshit:

Akọ ettetvirzị vit Tinji Jesus Kreist nyiwhet Kekwadhut, Chunkyọ Rsotitinyoo kirkhe utsut zit trochithinjik, Nichid dhittsya Mary ttsut vikkwilih, Pontius Pilate kirkhe khuinjiithudhut, Nititäe kug gulttsuk, ninidhut, akọ vunahnjik, Kwiyezug kwu tsut koote chozi; Ttrin nekthuị kendo ttrin zit chittshị ttsut ninelkhyin, Zyeh kug kwu tsut kinetichithudhut: Akọ Vittekwichanchyo Kwittyi, Thlanchi ha Nichinttei nandeitseị dhiti; Ezyuk kwut sut ninetutetudha kwundeinut akọ nininchiknut untoututahtri kenjit.

Chunkyọ Rsotitinyoo koọlị kwikinjihshit; Thlitrelchil rsotitinyoonut Nikyọ nunh kug; Rsotitinyoonut Kwitchyakwitilị; Trigwandyoth oounkwitichya; Kwizyin Ninekwali; Akọ Kwundei kwutattha kwilyin kwitethli koọlị. Amen.

Ochikthut. Chih nik Kwikinjikwizhit Tekwichotli kirkhe chitti tte kwiyendo tsut kikyinyạnji?

Kwititrigịkhyi. Trootshid, Vittekwichanchyo Kwittyi koọlị, uttun seltseị, akọ nunh kug tutthug kweltseị kwikinjitihtha kikyịnelnji. Nikendo, Vittekwichanchyo Kwitinji koọlị, uttun nesovịkthut, akọ

tinjih tutthug ha. Ttyig ttsut, Vittekwichanchyo Chunkyọ Rsotitinyoo koọli, uttun rsotitinyoo sahtsi, akọ Vittekwichanchyo ttsyahnut uttotitinyoonut tutthug ha.

Ochikthut. Akọtitinyoo, Einut nyenjit kwiti zyunkigikhe, Vittekwichanchyo tegwitetuggun kuttunantyanyenjit khenitteigichilzi. Ttenyachyo kwitili, akọtusanyoo?

Kwititrigikhyi. Ihthlogchotyin.

Ochikthut. Chitti rsit tte kwitili?

Kwititrigikhyi. Ehthloginchi Vittekwichanchyo gikhe Exodus Vikuäzi nekthogchotyin zit, akọtitinyoo, Kekwadhut niv Vittekwichanchyo ihthli, Egypt kthoikit kwut sut chikh nenyinelhtshi, elndi zzeh kwut sut.

I. Chizi Vittekwichanchyo ọntiyin rshọ si rzi.

II. Ekwichichyo ekittelsi uttu tsut tọntsya rshọ, ekwichichyo yette zyeh zit kwikit tekoonchyo tthui elyet kkwa, nunh kug zugdhut tthei elyet kkwa, choọ zit nunh yezug tthei elyet kkwa. Ko tsut nitshikwuttọe rshọ, akọ ko tsut gutọnchya rshọ: kwuggut yoo si, Kekwadhut niv Vittekwichanchyo, Vittekwichanchyo kwantrhi ihthli; akọ kwittyinut ko trigwandyoth kwikkyinut tsut nindechihti, nizyoọnedichi ttyẹnut tsut akọ tankthut tsut einut trutunsukochachyo; akọ einut set tunginidhun akọ sit tegwitetnggun kunkunahtyi ihtblogchotyin tinili kit chotyin tsut zyoogguttigwidichyo kwikeinilhtyi.

III. Kekwadhut niv Vittekwichanchyo vorzi kwuggut kkwa ọnji rshọ; kwuggut yoo ei yoorzi kwuggut kkwa onji trigwandyoth vah kwili Kekwadhut elyet yootittenja.

IV. Nekwazzi ttrin kunoundei rsikotitinyoo kuttunantya kenjit. Nikittyig ttrin zit kwittrid tegwutaya, akọ tutthug kinitiyin kwikit titintiya kenjit akọtọntiyin; kọ ttrin nikittyig kendo ttrin

Kekwadhut niv Vittekwichanchyo nekwazzi ttrin nili. Ei ttrin zit ekwichichyo kwittrid tugoyin rsho, nun, ako nit tinji, ako nit tshi, tinjih nik kahnduk, ako trig nik kahnduk, nit itthei, ako atshin nitegwiti kwi zit. Kwuggut yoo ttrin nikittyig zit Kekwadhut zyeh nunh ha eltsei, choochoh tutthug kwi zit koli ha, ako ttrin nikittyig kendo ttrin zit nazzi; ezyuk kwuggut ttrin nikittyig kendo ttrin Kekwadhut kwirzi yit tsut gikhe ako rsikotitinyoo yeltsei.

V. Nit ttyi ako nyu hun yinjikochidhaë, ei kthoikit kwi zit Kekwadhut niv Vittekwichanchyo nintilukwuei nit ttrin nizhook ndokwutedha kenjit.

VI. Nizhignokhtha rsho.

VII. Tzetontiyin rsho.

VIII. Chunoi rsho.

IX. Nin neög vin netsi koovetsit ha vet konduk rsho.

X. Nin neög viz zzeh kookuttinjotizhitrsho, nin neög vit trenjo vokuttinjotizhit rsho, tinjih yik kahnduk tthei elyet kkwa, trig yik kahnduk tthui elyet kkwa, vaki tthui elyet kkwa, vi thluichoh uttze choh tthui elyet kkwa, ekwichichyo vut sun koli tthui elyet kkwa.

Ochikthut.

Chitti tte chih tegwitetuggun kirkhe kwiyendo tsut kikyinyanji?

Kwititrigikhyi. Nekthui kwitili kikyinelnji: nittso Vittekwichanchyo tsut sek ko ei, ako sin neög tsut sek kooei.

Ochikthut. Chitti tte Vittekwichanchyo tsut nyet kooei?

Kwititrigikhyi. Vittekwichanchyo tsut set kooei, vik kinjitihtha, vi rsyootitelnja, ako sit ttri tutthug ha, si yinji tutthug ha, sunkyo tutthug ha, ako sut

ttei tutthug ha vet titinihshya; tetutula, hui vunttletitihthlya, thlanchi ha vit teịnjitutelchyo, voọkutgititichya, vorzi rsotitinyoo akọ vik kinjik yinjitula, akọ sik kwundei ttrin tutthug kạthog thlih ha vik kutelhnduk.

Ochikthut. Chitti tte nin neög tsut nyet kooeị?

Kwititrigịkhyi. Sin neög tsut set kooeị, utti kit vet titinihshya, akọ nittsọ tinjih set tsut akọtungitettiya kooọkuttinihthun, tutthug tsut akọtitihsiya: Ttiạ akọ nuä kwet titinihshya, yinjikotula, akọ kot tsut trutihndei: Kwiyëut choh yinjitula akọ vik kukwutelhthut, akọ einut tutthug vuz zug kuttukwitadhut ha kwuntukwichiltsheị; Einut tutthug set tsut kuntukwitahdhut, kasonahtunnut, sunkyọ kunahtyinut, akọ set kekwadhutnut tsut khuzug titihsichya: einut tutthug si yendo tsut gichinttsi khuzugtigwidichyo akọ rsyookonyoo ha ko tsut uttikuttunelhtya; Ihthlẹ kinjik kọ tigwittiyin kirkhe tekọ vut tsut titihsiya kkwa: Sik kwittrid tutthug zit thlih ha akọ tshitchöe tihthlya: Sit ttri zit kwitteịnjikwichäe akọ truttukoochachyo tthui kittihsiya kkwa: khutranchya akọ ukwuni kwut sut niletotitihsutun, akọ sit tsha kwirzoo, trigịkhyi, koovetsit, akọ chettrigịkhyi kwut sut utti kuttunelhtya; Siz zyin kuttukwitadhut kwu zug, tshinjitkwichöe, akọ dhittsya kuttunelhtya: Chizi tinjih kot ttete elyet kooọkuttinjitidhihsudha akọ elyet tinjitidhihsudha tthei: kọ kikyitelndul akọ thlih ha kwittridtugwutelhya khe sik kwundei ket kooọlị khugwitihsuä, akọ trikwundei nukwudhut kwi zit, Vittekwichanchyo ei kwu tsut vọkutgitekhya sonyoo chitti te set kooeị kwikit titihsiya.

Ei ochikthut kirkhe kounahtun.

Sik kkyi nyet titrinidhun, chih kanyitundei, chih ekwichichyo utti kirkhe titịntiya akọ Vittekwicha-

nchyo tegwitetuggun kwikit tutịdha tthei, akọ vik kutạnduk, khe vik kwutsuttrikwinji kettun elyet kenyidhun; ei kenjit sheg otititukthut nutrahndei ha nik gichinchik kirkhe ettelye kikyitạndul. Ezyuk kwuggut odhelhtshei, Kekwadhut vik gichinchik kit teigịkhyi kinyịdhun chi.

Kwititrigịkhyi.

Nyiwhot Ttyi zeh zit nik kwilnjik, Nyorzi rsinjochootinyoo. Nik kookekwadhut nichoozhit. Ni yinji zyeh zit kwikit, nunh kug akọtekọnji. Chih ttrin zit nyiwhon enyạntsit ttrin ndo thlekwitunazya nyiwho ssih. Nyiwhot trigwandyoth nyiwhet oounkwichịli nittsọ einut trigwandyoth nyiwhet tungittiyin kot sut oounkwichitili. Kookukwutundei kwu tsut nyiwhot tunọë rshọ; Kọ kwirzoọ kwut sut nyiwhot inoụnji. Amen.

Ochikthut. Chih Gichinchik zit chitti tte Vittekwichanchyo vut sut ochitukthut?

Kwititrigịkhyi. Vittekwichanchyo set Kekwadhut zyeh kug nyiwhot Ttyi, uttun ekwichichyo nirzị tutthug kwunttlutili vut sut ochisukthut set tsut akọ tinjih tutthug tsut tit chekoọrzị nututea; tuntutaä, vik kuntanduk, akọ vik kukwutata kenjit nittsọ kookoọlị kwikit tuntitiya. Akọ Vittekwichanchyo vut tsut sihtshik ekwichichyo kwuttutthug nyiwhenkyọ akọ nyiwhoz zyin enjit kookoọlị nyiwhot tsut nunkwititelya; akọ nersingichachyo nyiwhotitenja, akọ nyiwhot trigwandyoth nyiwhet oounkwitelya; akọ kwikit yittinezhya koukonyoo tutthug kwitet kwunkyọ enjit akọ kwizyin enjit zyunnyiwhot tassi akọ nyiwhok kuntenja; akọ trigwandyoth akọ kwirzoọ tigwittiyin tutthug kwut sut, akọ chunkyọ nyiwhot tsukwilheị vut sut, akọ sheg chittshị kwut sut nyiwhok kuttunahtya. Akọ kwitteịnjitelchyo tiz zyoogguttigwidichyo akọ rsi-

nichi kirkhe chih kwikit titettiya, nyiwhet Kekwadhut Jisus Kreist kirkhe. Ezyuk kwuggut akọtichihnyoo, Amen, ei Kwikit koli kwinyoo.

Ochikthut.

Nukwinahị ttenyachyo te Kreist tit Thlelchil tet kittekwichiltsheị?

Kwititrigịkhyi. Nekthud kwirzị, kookwudhun trootendul teị ettelyẹ chekwassi kwu tsut kookọlị, ei yoo, Bapteiz tigwittiyin, akọ Kekwadhut vit Khahtsutchutruä.

Ochikthut. Nukwinahị chih kinji ha ttechịnyoo techịnyoo?

Kwititrigịkhyi. Kwutsuttrikwinji tizit akọ kwunkyọ tilị koogwiteyin kwuọdh akọ kookwitechin nyiwhonttluntegwitetäeị, Kreist uttunthun kirkhe kittekookwichiltsheị, ei kwikirkhe ei ehthloginchi zyunotinitinji, akọ kwitshi kwiti kwunttlukwitili kwikit kwi kirkhe kwịkinjinyiwhottrahshit.

Ochikthut. Nukwinahị zit kwunun ttenyachyo te kwitilị?

Kwititrigịkhyi. Nekthud: koogwiteyin kwuọdh akọ kookwitechin, akọ kwutsuttrikwinji tizit akọ kwunkyọ tilị.

Ochikthut. Baptism zit koogwiteyin kwuọdh akọ kookwitechin, kọ kwikeitrunahtyi chitti tte nilị?

Kwititrigịkhyi. Choo; ei zit ihthlẹ bapteiz treltseị, *Kwittyi akọ Kwitinji, akọ Chunkyọ Rsotitinyoo Orzi zit.*

Ochikthut. Kwutsuttrikwinji tizit akọ kwunkyọ tilị chitti tte nilị?

Kwititrigịkhyi. Trigwandyoth kwu tsut nitrininchik, akọ tshitgwichoëtigwittiyin kwu tsut nukwitilị: kwuggutyoo kwititizhit kwikirke trigwandyoth zit nyiwhok kwịlih, akọ kwuvecho kwikkyinut zyunitilị, chih kwi kirkhe chekoọrzị kwikkyinut zyunnyiwhot treltseị.

Ochikthut. Einut bapteiz kotrutahtsya chitti tte kwenjit kookoọli?

Kwititrigịkhyi. Kineinjiikwitizhit, ei kwikirkhe trigwandyoth akhezyunkookotinji; akọ Kwikinjikwizhit, ei kwikirkhe Vittekwichanchyo vit khenitteikwichittäei ei Kinji techinttei zit ko nittlunkwitili tuttei ha kwikinjigichi.

Ochikthut. Ezyuk kwuggut, trinyun kechid zyungịli tei elyet kunkidhun akọtungittiyin, chyaggut tte bapteiz zyunkotrahtsi?

Kwititrigịkhyi. Kwuggut yoo einut kwenjit kwiti kigịkhyi kirkhe khenitteigichazi; ei khenitteikwichittäei tikyiginchik tei ettelyẹ kookoọli kuttun thunkwikit tungitettiya.

Ochikthut. Kekwadhut vit Khahtsut chutruä Nukwinahi chyaggut tte kittekọokwichiltshei?

Kwititrigịkhyi. Kreist vit chittshi atteinji, akọ ekwichichyo nirzi ei kwikirkhe kwutukwichanji sheg kunutrutandei kenjit.

Ochikthut. Kekwadhut vit Khahtsut chutruä kwunun kwuọdh kọ koogwiteyin chitti tte nili?

Kwititrigịkhyi. Thlyethchyo akọ Chugchoọ, ei yoo trootendul Kekwadhut kuttukwichildhut.

Ochikthut. Kwunun tizit kọ ei echichi kwikeitrunahtyi chitti tte nili?

Kwititrigịkhyi. Kreist viz zyin akọ vut tta, ei yoo Kekwadhut vit Khahtsut chutruä zit kwikinjichinut kirkhe thlih ha akọ thlanchi ha tronji akọ trotitinji.

Ochikthut. Ekwichichyo nirzi ei kwikirkhe tiyahtukwuchanji chitti tte zyunnili?

Kwititrigịkhyi. Kreist tiz zyin akọ tut tta kirkhe nyiwhenkyọ nutrutattei akọ kuttrututahndei, nittsọ nyiwhoz zyin Thlyethchyo akọ Chugchoọ kirkhe kwikit zyunnili.

Ochikthut. Einut Kekwadhut vit Khahtsut chutruä kwu tsut neginchya chitti tte kwenjit kookoọli?

Kwititrigikhyi. Nunyinjigitinetitya, kwiyetshi kuttu trigwandyoth kenjit thlih ha kineinjiikidichi chi, trikwundei kechid tuttei ha tungututedhut kinjigittininchik chi: Vittekwichanchyo viz zyoogguttigwidichyo zit Kreist kirkhe kwikinjikwizhit kootutundei zyungittiyin chi, ako vit chittshi kenjit hui ha kunnugandei chi; ako tinjih tutthug enjit zyoogguttigwidichyo zyungittiyin chi.

¶ Ministers kwikettrunahtyi kwitetkoogwinyachyo Nekwazzi ttrin zit ako Ninjikwudhut ttrin zit kwikitteitrigikhyi Tigwititinyoo nekthud Khahtsut Gichinchik tle, Trigichinchi zzeh kwiz zit kwirzi, nukwandei ha koutunachya ako neinjituneä Trinyunnut ettetginyachyo tik kwikettrunahtyi kwut sut vet trichileh, nittso kwirzi yinidhun, chih Ochikthud Etunetle kwunun ihthlog zit.

¶ Ako Kwittyinut, Kwuhunnut, Kekwadhutnut, ako Kwiyeutnut tutthug, kitti Kkyinut, chukeinduknut, ako kwittrid kikyanjiknut (Ochikthud Etunetle kikyiganjik kkwa) tsut kuntukookwutatah Trigichinchizzeh kwu tsut nugutetah kittekwitrichiltshei tei, ako kookekwathut ha zyunkoogwitutetthuk, ako Minister kirkhe kwuntukwitrutatah, ako tei kwu tsut ekwichichyo kwuttutthug kikyigutandul tzut kwenjit kittukookwichiltshei kikyitrutandul.

¶ Trinyunnut vakwedha kookwudhun ettet nungichanei, ako kuttu Hun kinjik zit, Kwikinjikwizhit, Kekwadhut gichinchik, ako Tegwitetuggun Ihthlogchotyin kunkudhun kwikitteikigikhyi; ako chizi ochikthut chih Ochikthut Etunetle nyukwun zit kunkudhun kwitikigikhyi; Khuötahyin tsut nukotritelya. Ako ettounyachyo Vittekwichanchyo tsut kwittyi, ko Vittekwichanchyo tsut kwuhun tettiya, kuttu Nutrutattei kenjit Kwinduk kit.

¶ Ako Khuötahyin ket kwahnduk tei Trinyunnut kuttu Nutrutattei kenjit vut tsut nukotritelya, Kwikettrunahtyi kwitetkoogwinyacho Minister, nutelya ko kwitinyithutluth zit nitteititetuä, vunli ha ei kwu tsut trutuntluth, vik Kwikettrunahtyi kwiz zit akotinchinut korzi, ettelye tshitgwichöe yinidhan Khuötahyin tsut nukotritelya Nukotrutattei kenjit. Ako Khuötahyin akotikonyoo chi, tzut kwikkitedha kwikit nukotahttei.

PRINTED BY WILLIAM CLOWES AND SONS, LIMITED,
LONDON AND BECCLES.

A FINE IS INCURRED IF THIS BOOK
NOT RETURNED TO THE LIBRARY
OR BEFORE THE LAST DATE STAMP
BELOW.

AUG 2 3 1971

CANCELLED

5302606

1273.5.15
Chilig Takudh tshah zit.
Widener Library
003314781
3 2044 086 536 695